

416.905  
347.1

中國牙科醫學研究會

# 牙科學報

1956.2.21

編刊康

期一第

中國牙科醫學研究會會長池清華

牙科學報出版社社長池清華

地址：廣州市第十甫路一正街

## 本期要目

上頸傳達麻醉法

口腔底蜂窩組織炎概說

徐厚成

郭寶福

方

池

英

士

玲

池

松

青

柯

英

士

拔

齒

之

偶

發

症

狀

況

於

拔

齒

後

感

染

及

預

防

處

置

方

法

之

效

果

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

徐

厚

成

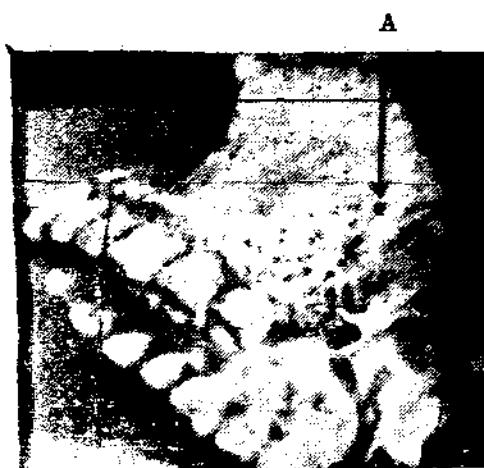
# 上頸傳達麻醉法

郭寶福譯(天津)

在上頸齒槽突起，齒齦，齒牙所分佈之神經，為三個神經幹之終枝。欲對上頸傳達麻醉時，注射針之刺入點在一側有三。即上頸結節，大口蓋孔，及下眼窩孔三處。

## 第一項 上頸結節注射

上頸結節注射 TUBER MAXILLAE INJECTION 別名 離骨注射 ZYGOMATIC INJECTION 以麻醉後上齒槽神經 N. ALVEOLARIS SUPERIOR POSTERIOR 為目的。



(圖一 第一)

一、解剖——後上齒槽神經有一枝，入下眼窩管，在翼狀口蓋韌帶由下眼窩神經分歧，從上頸骨之齒槽孔經過（如第一圖 A）沿上頸洞後壁走下。一部分佈 6.7.8 之齒髓並齒根膜，另一部如第一圖由數個骨小孔出於骨面，分佈 6.7.8 領域之頰側齒槽壁，骨膜，齒齦及上頸結節後壁，在 5.6 附近與中上齒槽神經吻合。

二、刺入點與方向及深度——在 7 遠心根端稍上方刺入，斜向 8 之根端注射。深度 1cm — 1.5 cm.

上頸結節之位置以年齡及齒牙有無多少有異，大體在最後大臼齒之遠心面附近假想不致大差，即無 8 時以 6.7 為標準 12—14 歲小孩以 6.7 為標準。



(圖二 第二)

三、注射針之角度——以第二、三圖為標準，即最終目的在第一圖 A 部附近放出注射液

，而角度對上頸大臼齒咬合面與針約成 45 度，對正中面之角度亦約 45 度，此為與上頸結節部骨之穹窿面取得一致。

四、注射時之抵抗及液量——注射液之放出時，殆全然無抵抗之感覺液量 1cc—2cc

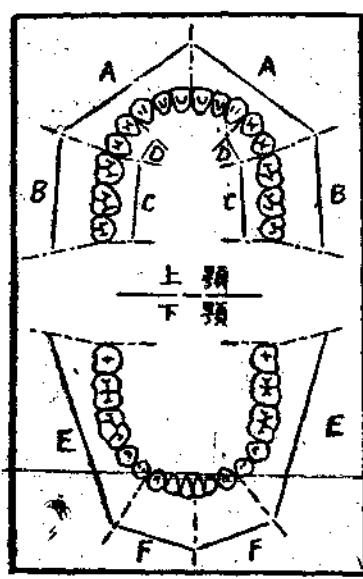
五、麻痺之發現，範圍及持續時間——注射後在二分鐘內即現麻痺，而麻痺範圍如第四圖，持續時間則約四十分鐘左右，此傳達麻醉屬神經類麻醉亦能視為浸潤麻醉之一種。未經驗者之奏效率亦得 100% 效果。

## 六、注意事項

A 未經驗者可用 1/2—1cm 直徑針，經驗者可用 1/4 直徑針。

B. 左手拇指並食指揭揚口唇以中等之開口，開口過大時而由下頸枝之前進，頰筋之緊張，結果注射針之操作反感困難。

## (第四圖)

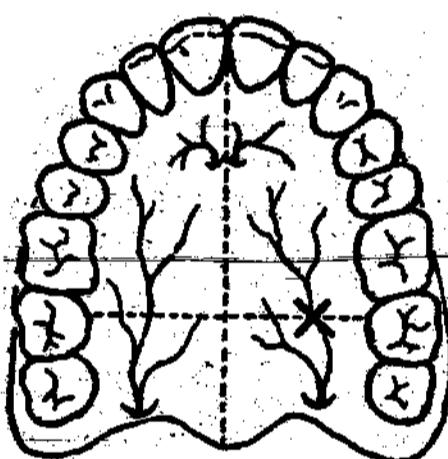


(圖三 第三)

- (A) 下眼窩神經注射
- (B) 後上齒槽神經注射
- (C) 大口蓋孔注射
- (D) C 之場合時呈現
- (E) 下頸孔注射確實範圍
- (F) 下頸孔注射不確實範圍

- C. 注射針頭從齒膜面向上後方進入，斜向齒膜注射時，或麻醉不完全，致外觀部招來感染，或齒部皮膚發生COOK 氏黃疸。
- D. 注射針刺入過深或向齒側時，針頭則進入翼狀筋膜或外翼狀筋內，此際苟不幸隨面感染，則起高度之浮腫，牙齦堅急或引起全身感染。
- 七、應用——對 6. 7. 8. 齒圓之齒側齒銀，齒槽突起手術時用之。目的在拔齒或拔髓以次之大口齒孔用為宜。
- 第二項 大口齒孔別名後口齒孔注射  
大口齒孔別名後口齒孔 FOR PALATINUS  
N MAJUS POSTERIOR 紹射，以麻醉前口齒神經 N PALATINUS ANTERIOR 為目的。
- 一、解剖——前口齒孔乃由橫口齒神經節分歧而來，入後口齒管從大口齒孔（後口齒孔）出現硬口齒骨面，隨口齒面而出分佈於口齒之粘膜、骨膜、齒銀及 8. 7. 6. 5. 4. 3. 附近之骨骼。其主分枝如第五圖更向前行而達犬齒附近，與真口齒神經終枝吻合，形成神經叢。
- 二、刺入點與方向及深度——自有生體於口齒粘膜面即顯示淺凹陷或不清之淺溝，此溝以各人稍差別。而刺入點大體在第二臼齒近心面，正中線與齒頸部之中央。（如第五圖 X 底）方向，SHIMIZU 氏 HANE OBOAICHI 氏 HEDO 氏其他歐美學者，殆全然推獎第六圖之方向，即注射器在外方約 1/2"。
- 三、注射之量——通常被放出時稍有抵抗之感覺，故注射時加微壓。數量上家約 0.5-1.0cc。
- 四、麻痺之表現，範圍及持續時間——注射後

約一分鐘內奏效。範圍 8. 7. 6. 5. 附近口齒面粘膜、骨膜及韌牙如第四圖 C 處，麻痺現象約能持續四十分鐘。刺入點與後上齒精神神經同，稍誤時亦常收效。



(第五圖)



(第六圖)

下眼窩神經注射或下眼窩高神經傳導麻醉法。而其正稱則為前上齒精神神經注射法。但稱下眼窩神經傳導麻醉法亦並非錯誤。其實際以下眼窩構成主體，其結果發生前上齒精神神經之麻痺。

- 五、注意事項
- A. 以 100 以上注射即足，當大量注射時，藥液浸潤過汎，而續現中口齒神經及後口齒神經之麻痺，有不快之感覺或起無下障礙及嘔吐。
- B. 感染易形嚴重，在注射後所招來之感染，大多數形成所謂齒性扁桃腺周圍炎，予患莫大之苦痛，致對術者信用臨之失聲。
- C. 注射時可用 1/2" 或 1/8" 直徑針。
- 六、應用——主對大白齒範圍之口齒面並骨膜，經特別骨小管走下，分佈於第一及第二小白齒齒體，頰側骨槽板有齒齒銀等。與前上齒精神神經吻合形成所謂 GANGLION OF BOCHER。HORN 氏神經節。更又中上齒槽神經與後上齒槽神經吻合，而成立所謂 GANGLION OF VILLEINE 氏神經節。在行後上齒槽神經傳導麻醉而等一大白齒之痛覺完全消失之原因，乃由此吻合所致。
- 前上齒槽神經，乃下眼窩神經出於下眼窩前，在下眼窩管內分枝而來，由骨內走下分佈於 1. 2. 3. 及其領域內表面，齒槽板，及齒銀並齒銀。下眼窩神經出下眼窩孔同時分三枝，是等分枝分佈於下眼瞼，皮膚鼻齒骨，上唇半側，與齒牙無何等關係。

下眼窩孔 FOR INTRAOBITALIS 之注射  
以麻醉前上齒槽神經 N ALVEOLARIS SUP.  
ANTERIOR 為目的。故前上齒槽神經  
經注射又呼前下眼窩注射。在臨床家且知下眼



(圖八第)



(圖七第)

前上齒槽神經如上述於下眼瞼管內分枝，由骨質內走下，故臨床上對此神經難得直接麻醉，故之下眼瞼作目標，麻痺下眼瞼神經，藉其浸潤作用，以達前上齒槽神經之麻醉。

特殊之傳達麻痺法——傳達麻痺法者，乃由施行麻痺部傳導於末梢領域隨而麻痺為其使命，然前上齒槽神經與此則相反，即由末梢部首起麻痺而傳於中樞近部分枝之神經隨而麻痺。○此為不詳此文之內者不便敘述。

或少上方刺入如第七圖。方向以下眼瞼孔直下為目標。約以 $1\text{cc}$ 強之深度刺入。



(圖九第)

三、麻痺之發現，範圍及持續時間——注射後二分鐘內麻痺出現，範圍如第四圖 1.2.3.4.5. 及其附近唇面，齒槽突，齒齦等。但與對側同名神經吻合之故，屢屢不能完全麻痺。在對側可施浸潤麻醉。持續時間約四十分鐘乃至一點鐘內外。

#### 四、注意事項

A. 取安靜咬合 ACCUSION 狀態或僅開小

B. 口，最要務使口唇及烟燭可及的點綫。  
B. 下眼瞼之位置，大體在齒頸部 $1\text{cm}$ 上方，即犬齒窩直下部，由齶煙移行部上部約 $3\text{cm}$ 強，即鼻翼與耳輪下緣設割一橫線之下位，又如以瞳孔，下眼瞼，韌孔，三者大體存於一縱線上藉此可作參考。



(圖十第)

## 口腔底蜂窩組織炎概說

劉祺民  
(海上)

口底組織起急性廣汎性化膿性炎，發生於頭部舌骨舌肌一側或二側，於頤部及頤部及下頤開角蜂窩組織發生炎症，謂之口腔底蜂窩組織炎。

本症在一八三六年有名 Ludwig 者發現，故有名為 Ludwig's Angina，此為紀念之意而命名，然於 Ludwig 之先，於一八二九年有名為 Gensler 者已發現此症，故前稱似覺不妥，而普通皆稱為口腔底蜂窩組織炎。因本症是發生於口腔底蜂窩組織也。

原因 本症發生於成人，尤在壯年頻發，小兒少見，其主要原因如后：

- 二、刺入點與方向及深度——刺入點有二，第一法在 1.2. 之間根端部或眼唇移行部刺入。此法以注射針對正中線形成約 $45^\circ$ 度之角度。第二法在上頤第二小白齒根端部

(一) 口腔底黏膜面或附近化膿菌侵入而成，或由齒頸部感染，盲管感染等，以及拔齒創下頤骨折或切開創等繼發。

- (二) 附近組織化膿蔓延，可引起下頤大小白齒根槽膿瘍，扁桃腺炎等。
- (三) 他部化膿灶轉移見。

- (四) 本症所見之細菌，為鏈球菌，丹毒連鎖狀化膿球菌等，及葡萄狀化膿球菌，鏈球

# 口氣惡臭的發生原因

本日牙醫學士池方

緒言

性細菌等，混合感染。

醫學上的分科是：內科、外科

，小兒科、產婦人科、眼科、皮膚科、耳鼻喉科等，都是人所共知者。此種分科，在世界醫學愈進

步，則愈精細；如更分爲泌尿科、花柳科等。而以牙科論，在昔簡直不入醫學範圍；而視爲江湖術士，大洋傘之流而已。故清末，北京有

徐景文牙醫博士者，歸自美國，曾替皇太后理牙（？），得賜爲翰林（？）後卒被參，其理由就是：整

牙與理髮者同，乃江湖術士，安得爲翰林歟？其被輕視可知。迨至最近，牙科在醫學上的地位問題，及

醫學上的操作問題，爭論甚烈，他們認爲牙科是醫學上的支系而非正統。他們認爲牙科醫師，不應施行靜脈注射。這些問題在日本曾經熱烈的爭論過，結果是法定許可，在醫學上的地位亦已增高。然而牙科

（1）舌炎 呈舌質質腫脹，口底無其變化，容易鑑別。

（2）急性和慢性下頸腺炎 生於舌繩帶扁側，其炎症僅限於腺組織爲主。

（3）頸下淋巴腺腫脹

腫脹壓迫點爲局限性，舌之運動不受障礙。

（4）下頸骨性蜂窩織炎 舌下缺少腫脹，腫脹密接於骨，呈顏面之牛面腫脹。（非在頸下部）舌之運動障礙少。

（5）舌腫 癰腫發現於舌及口底者，本症爲年老者頻發，其經過數月或數年。

預後 由病者之抵抗力強弱而定，如不良者，早期處之不適，而起膿毒或窒息亡命，生活力

旺盛者，作限局化脹，數日間濃湯，形成自潰排膿，取良好轉歸。

處置 不論其膿瘍形成與否，應施急速之切開，使排出滲出物以緩解炎症。切開之部位，於波動處先用探測針探測膿或滲出物之存在之部位，適宜於口內或口外切開，口內沿頸骨內側切開，外部沾額舌肌之方向切開，切開創用 Jodotetraesu 插入每隔三四小時用  $H_2O_2$  或 Potassium Permanganate 溶液洗滌，外部用水袋冷敷，同時注射 Penicillin 如發生膿毒症及呼吸困難者，須特別注意，必要時施行氣管切開，以及注意病者之體力維持吸氣運動液體物等。

## 口臭的定義

所致，尤認爲是胃腸管內的惡臭瓦斯，混於營養中而排出者。然另有一班學者的見解是：乃由於口腔及其附近的局所的疾患而發出來的，約翰·浮士德主張此說，作者之意亦認爲是口腔的原因，茲分述如次：

現在要討論到疾病發生的原因。惡臭的原因是內科的，是歸入外科的，中耳炎是耳鼻喉科的。但有等是混合的，如下頸智齒、扁桃腺炎所誘起繼發症。有等其原因至今尚未分清者如口氣惡臭。亦即本文之所要討論者也。口氣惡臭的原因該爲內科的抑爲口腔的原因？這問題從來一致的認是內科的原因，內科醫師尤以爲然。有些學者舉出口臭是在於齒牙，口腔，咽頭，副鼻腔，喉頭，肺，及胃腸等疾患。

症疾及其經過 下頸大小白齒之化膿性疾患或口腔底舌下切開外傷等，其經過中爲急劇劇寒，戰慄，發熱，下頸下緣與舌骨之間先起強烈之感覺而後腫脹硬結，起劇烈之疼痛。

患病之炎症劇烈向周圍蔓延，於頸部附近生出浮腫樣腫脹，外觀頗向增長，皮膚呈潮紅緊張，舌運動受障礙而引起疼痛，炎症甚時，舌被壓迫向後上方硬口蓋，故談話，咀嚼，下嚥，開口等機能受障礙，炎症由頸部蜂窩組織而向深部或喉部附近波及而起呼吸困難。

全身症狀，除惡寒發熱外，患者身體顯明衰弱，併發黃疸，蛋白尿，心臟衰弱等症，如體質不良，能引起敗血膜毒症，（請參閱池會良著之齒科臨床展望）危及生命，若體力旺盛者，僅爲

多數日乃至一週，興奮形成立於口內或頸下部。

診斷 附近齒牙疾患或外傷續發爲最多，診查發病之狀態，及現症之觀察，且用及合診觸知

口底組織之硬度，與壓疼之診查，「本症有特異之兩相反之症狀即溫度高而脉搏底」變鑑別診斷：

（1）舌炎 呈舌質質腫脹，舌下缺少腫脹，腫脹密接於骨，呈顏面之牛面腫脹。（非在頸下部）舌之運動障礙少。

（2）急性和慢性下頸腺炎 生於舌繩帶扁側，其炎症僅限於腺組織爲主。

（3）頸下淋巴腺腫脹

腫脹壓迫點爲局限性，舌之運動不受障礙。

（4）下頸骨性蜂窩織炎 舌下缺少腫脹，腫脹密接於骨，呈顏面之牛面腫脹。（非在頸下部）舌之運動障礙少。

（5）舌腫 癰腫發現於舌及口底者，本症爲年老者頻發，其經過數月或數年。

預後 由病者之抵抗力強弱而定，如不良者，早期處之不適，而起膿毒或窒息亡命，生活力

旺盛者，作限局化脹，數日間濃湯，形成自潰排膿，取良好轉歸。

處置 不論其膿瘍形成與否，應施急速之切開，使排出滲出物以緩解炎症。切開之部位，於波動處先用探測針探測膿或滲出物之存在之部位，適宜於口內或口外切開，口內沿頸骨內側切開，外部沾額舌肌之方向切開，切開創用 Jodotetraesu 插入每隔三四小時用  $H_2O_2$  或 Potassium Permanganate 溶液洗滌，外部用水袋冷敷，同時注射 Penicillin 如發生膿毒症及呼吸困難者，須特別注意，必要時施行氣管切開，以及注意病者之體力維持吸氣運動液體物等。

所致，尤認爲是胃腸管內的惡臭瓦斯，混於營養中而排出者。然另有一班學者的見解是：乃由於口腔及其附近的局所的疾患而發出來的，約翰·浮士德主張此說，作者之意亦認爲是口腔的原因，茲分述如次：

此內科醫師所稱者也。

## 關於亞砒酸失活

李清玉（天津）

失活法者，乃施以種種手術以無痛抽出齒爲理想，其目的在麻痺神經或使齒髓組織變性、壞死、其後抽出之，謂之齒髓失活法。

(一) 亞硫酸對齒髓之組織變化

A. 貼敷本劑後，齒髓組織初起充血、腫脹、炎症而生擴大血管。並往往形成血瘡。

B. 本劑與赤血球成分之血色素親和力極強，亞硫酸與血色素結合後，則破壞赤血球而發生亞硫酸血色素。

C. 本劑對結缔織維，及結締織細胞，不起破壞變性。

D. 本劑對結缔織維，及結締織細胞，不起破壞變性。

倘若惡臭要直接由胃腸經口而出，則對於八寸餘長的食道的閉鎖處，非設法透過不可。要知道食物嚥下之時，食道與口的交通是被閉鎖的。瓦斯的迸出，實不可能。且在胃中存在的物質，其臭與口臭不同：當我們胃嘔氣及嘔吐之時，其所發之臭氣，就可證明之。次而由胃一且被吸收的臭氣，相接的可能由鼻呼出；但口臭時，一經閉口，而臭即止。又有說臭氣被吸收，由血液運至扁平上皮，而由口腔排泄而出：如糖尿病，尿毒症等癥合，其呼氣就帶有臭氣也；然而此乃物質鬱積之氣，與口臭亦不相同。

倘若惡臭要直接由胃腸經口而出，則對於八寸餘長的食道的閉鎖處，非設法透過不可。要知道食物嚥下之時，食道與口的交通是被閉鎖的。瓦斯的迸出，實不可能。且在胃中存在的物質，其臭與口臭不同：當我們胃嘔氣及嘔吐之時，其所發之臭氣，就可證明之。次而由胃一且被吸收的臭氣，相接的可能由鼻呼出；但口臭時，一經閉口，而臭即止。又有說臭氣被吸收，由血液運至扁平上皮，而由口腔排泄而出：如糖尿病，尿毒症等癥合，其呼氣就帶有臭氣也；然而此乃物質鬱積之氣，與口臭亦不相同。

由口至肛門之消化器  
圖解

(一) 驚神的原因。口腔內有巨巨只細菌，其細菌又攜藏住食物的殘渣，暨各種的細菌如。齒牙產解桿菌 *Bacillus Odontolyticus*—*Ocumura* (奥村鶴吉氏)；葡萄狀球菌，嫌氣性瓦斯產生菌等，將組織蛋白分解，腐敗，而發生一種硫化水素瓦斯，是為臭氣。

(二) 口腔不潔的原因。齒石 *Zahnstein*、齒垢 *Zahnbolage* 等多量沉積，尤其殘根殘留者，齒列不正者，因清掃不完全，而至齒石齒垢堆積，混合各種口腔常住的細菌，起化學的作用分解，腐敗，酵酇，產生一種化合物例如。醋酸 *Buttersäure* 等，而放一種臭氣。

(二) 口腔不潔的原因：齒石 Zahnestein，齒垢 Zahnbolage 等多量沉積，尤其殘根殘留者，齒列不正者，因清掃不完全，而全齒石齒垢堆積，混合各種口腔常住的細菌，起化學的作用分解，腐敗，酸酵，產生一種化合物例如：腐酸 Butteracide 等，而放一種臭氣。

(四)症候性的原因：如胃潰瘍，糖尿病，尿毒症等患者，其唾液性狀有變，以至殺菌力減弱。我們知道唾液內含有種種的抗體，此抗體中有一種叫造 Rhodan Salium，有殺菌能力。倘若唾液性狀變了，其殺菌力亦減弱，則口腔內細菌的繁殖更速，以其本身的性能而起各種化學作用，造成口臭。

(四)症候性的原因：如胃潰瘍，糖尿病，尿毒症等患者，其唾液性狀有變，以至殺菌力減弱。我們知道唾液內含有種種的抗體，此抗體中有一種叫造 Rhodan Salium，有殺菌能力。倘若唾液性狀變了，其殺菌力亦減弱，則口腔內細菌的繁殖更速，以其本身的性能而起各種化學作用，造成口臭。

所以口氣惡臭，

我們注意到口腔的清潔，與氣即行減低，以上述種種觀之則足以證明口氣惡臭是口腔的原因。就如康健之人，當其體力減弱，亦可誘起口臭，故傳染病，高齡，過勞，慢性中毒，月經，長途的汽車旅行，睡眠不足，過飲暴食等，皆足以誘發口臭。唾液分泌停止，或特別減少，亦可至口臭，故如睡眠中，唾液分泌減少或停止，在經驗上，我們早起就覺口臭，其原因之一亦在此。又如食事後，唾液的分泌暫時減少，則在次回食事之間即覺口臭。其與口臭相伴者，是吾人的舌頭亦覺到有不快的味感，總之認為口臭是胃腸內所發出者，何不試行口腔的清掃，及口腔內各種原因的除去以觀其究竟？

神經，逐次為進行性破壞。貼敷時間以二四小時最宜，倘時間過久，而進行於根端外部，蔓延於根膜，誘發根端部齒膜炎，此亞硫酸性齒膜炎頗難治癒，但亞硫酸對已死齒組織全然無作用。

### (二) 亞硫酸藥理的作用

- A. 由齒髓之狀態，齒髓大者易失活，小者則難，或齒髓結石，慢性齒髓炎及石灰沈澱者亦難失活。
- B. 由體質之關係——特異體質者，雖大量貼敷亦難奏效，而少量則易死滅齒髓，其效無定，又年幼者較年長者容易失活。
- C. 在初次貼敷而未收失活效者，其次再行貼敷則更增其抵抗力，再三貼敷易起亞硫酸中毒，而改施強硫酸及石炭酸腐蝕法，或依木乃伊良變性法，使齒髓壞死，或由古卡因壓迫麻痺法為宜。

### (三) 亞硫酸貼敷時之注意事項

## 漫談牙醫應用心理學的效驗

章士玲（杭州）

心理學為現代學者所重視，乃因其為一種實用的科學。舉凡政治，軍事，教育，商業，醫學……等等各種專門學術，都需要有心理學上的研究與運用。

我們牙醫業界亦然，除應有之牙醫專門學識及經驗外，尤須對心理學有研究，俾於執行業務時，作適當的應用，確屬重要。  
例如：有甲、乙二牙病者，甲之病牙，術者認為無法保留，應將患牙拔去，但該病人對拔牙存有恐懼心理，堅持施行保存療法。而乙之病牙，經術者診斷該患牙雖有疼痛，但却可以施行，「保存療法」，告以不必拔去，而該乙却要求拔除之，因其對「保存療法」毫無信仰，具有

A. 亞硫酸對組織腐蝕作用，漸次蔓延擴大於周圍組織故對於失活齒宜慎重，行嚴格之防護法，並以脫脂棉保護舌、齒齦、頬黏膜等。

以士敏或假封膠密封窩洞，勿使亞硫酸些小滲出窩外以防觸及軟組織，（舌、齒齦、頬黏膜等）倘誤滴下或滲出附着於軟組織，則起血管擴張充血，遂而進行蔓延破壞附近組織，該破壞組織，外觀呈紫紅色。

B. 本劑貼敷時首起充血，患者感疼痛，若對露出齒髓以亞硫酸直接貼敷之，則發起激烈搏動性疼痛，故對露出齒髓應用接貼敷於齶角部附近，而防患者苦痛，但亦感輕度之純痛或違和。

### (四) 亞硫酸貼敷後之處置

貼敷本劑假封後，塗布沃度丁幾或水酸、水鐵、於齒齦，且投與消毒含漱劑，若洩漏亞硫酸腐蝕齒齦部，亦塗沃度丁幾，並投與制酸含漱劑。本劑貼敷收效時間，經過二十四小時以上，則齒髓陷破壞而失活，得以無痛之拔髓。

一種懷疑心理，認為拔牙為除去痛苦之最合理的一種解決辦法。在這種場合下，術者便須應用心理學的技巧來制勝病人糾正其錯誤的見解，完成功業者應施的手術，由此足證心理學的研究至為重要。

作者，憑個人的得失與經驗，來談談牙醫師應用心理學的效果，並祈先進諸君，多惠闡教。

### 一、心理學對預防醫學的功用

預防醫學的重要，為近年來牙醫學界所最注重。凡未有病預先防護，比已有病而後治病更有價值，注重口腔的衛生，可以減少牙病的發生。初發病時即去醫治可免除一些危險症的來襲。例如一個齲牙早期治療，可用「保存療法」；晚期治療，就只得用「破壞療法」。諸如此類這種理論為同仁所深知，無待贅述，現在我們要討論，在預防疾病的方法中應用心理學的如何重要。

疾病的預防，最大的困難，就是人們心理上的問題。我們可以常見到當疫病流行時，他們往往去借了一張注射防疫針的證明書，以逃避旅途上防疫隊的巡查，這不是在預防醫學的一大阻礙嗎？健康的養生篇中說：「……咸歎恨於所遇之初，而不知懼，衆險於未兆。是猶桓侯抱將死之疾，而怒扁鵲之見，以覺痛之日，而為受病之始也。害成於微，而救之於著……」由此可見這種惡劣的傳統觀念，已早為一向所具有。歐美各國亦然。根據美國麥克醫師（Dr. W. H. M. J. Mayo）所說：預防醫學的心理方面所遇的困難，主要的有三種成因：A. 因缺少即刻痛苦，遂至因循忘記。B. 他們怕引起其他疾病。C. 他們感覺到小病不妨大事。這幾種困難，在我們牙醫業日常職務上確亦為常見的。

一般病者來診治牙病，多在患有自覺症狀時，如疼痛，腫脹，發熱，失眠，咀嚼困難等。一般人由這些痛苦的驅使始來求診，一旦疼痛消失即怠於去訪牙醫，這是因為人的心理容易忘記疼痛，他們在思想中不顧有疾病的觀念，這一觀念的作用，將增加預防醫學工作上的困難。

上述情形是有待於吾道同仁努力於心理學的研究，俾得有助於這些任務。這對社會進化民族健康是有莫大貢獻的。作者認為牙醫業者在廣

告上註明免費檢查口腔，這對怕疾病惰性心理及畏懼耗費的患者，可以作心理上的對抗。各牙醫院附設潔齒部亦屬重要，一般人去潔齒，大都為愛美的心靈所驅使，其實這對口腔衛生及牙病預防的意義更為重要。有些牙醫業者特製一種牙刷，發售或贈送病家，他們每在早晚刷牙時心理上就得到了暗示；即記憶起牙醫所囑咐：口腔疾病的危險與檢查口腔的重要。舉辦口腔衛生展覽會，或出版口腔衛生宣傳刊物等工作，都適合心理學上暗示心理反應的作用，促使病者注重預防牙病的意念。

有一位主婦帶來一嬰兒（約九十個月）來求診身體的發熱，經全科醫生的診查為無疾病，並由伊之囑咐來牙醫處檢查口腔，經診斷後乃因乳齒萌生困難的關係而體溫上升。該主婦即奇怪的問何以生牙齒而會發熱影響到全身健康，作者即告之理由，並闡述齒牙對全身之關係及口腔衛生之重要，該主婦理解後，非常滿意，此後就常帶子女來診所檢查口腔。此例適足說明預防醫學的知識，如何的須要灌輸給人們。在心理學的理論上說，父母愛護子女是天性，對孩子們口腔衛生之忽畧是因為知識的限制，所以顧慮不到。現在用很明顯的事實為證，作暗示的反應及其無知心理的糾正，而能得到效果。

由一位確因深受牙病痛苦的病者，對其親友病況而談其經過的痛苦，並勸導防護牙病的重要，其被勸者必受很大的感動。這是因同情心理的反應，和經歷的事實較理論講述易得到刺激的反應。例如：聽一位前線作戰過的士兵暢談他戰場上危險的故事，比一位軍事學者談作戰危險的理論，聽後總覺得那位士兵談來要有興趣得多。所以我們宣傳預防醫學，就須要病人中的痛苦危險作舉例。

有時來了一位他覺症狀顯著的牙病者，臉頰腫脹得很利害，或形成外皮腫脹情形，被其他病人看見了即起了種恐懼而無形中增加他特別擔心自己齒牙疾病，這就證明了目睹的刺激比耳聞的刺激反應要深刻得多，所以現今歐美進步國家對預防醫學的宣傳，如一切發病的危險情形，預防及治療辦法，都用電影作一種宣傳的工具，這比文字宣傳更為有效。我們用電影宣傳口腔衛生，如事實上辦不到，可以用照片，圖畫模型作一種工具，其效果亦同。

## 二、如何消除兒童對牙醫恐懼的心理

兒童因為醫治病痛的經歷，醫生給他們注射針藥或施行診查，給服苦的藥等，這些恐懼性或不快寫的經過，很深刻的影在他們的記憶中，而且凡是在他們去看醫生時，是因身體失了健康的時候，雖然兒童對疾病沒有認識，可是因疾病而失去自由活潑的精神是最痛苦的時候，因病的侵入妨礙他們的遊戲，失去快樂的常態，心理反應出不快樂、煩

燥、恐懼、因為兒童意識的簡單，每一見醫生，神經的刺激立刻引現出來了已經生病的一切不安適心理，所以常有兒童怕見醫生，甚至與醫生面貌相像的人，遇見了牙醫生亦同樣的情形，呈着恐懼的狀態，以為不快樂的病又發生了。這種情形用心理學來說是「交替反應」（Cross-reaction）和「類化」（Transfer）心理反應的結果。

我們要消除兒童對牙醫恐懼心理就得先要解決交替反應與類化心理的阻礙。

兒童來求診時，絕對不要用嚴肅的態度來注視他，並不宜一見面就開始診治等手術，宜先和緩空氣，盡量先消除他恐懼的心理。所以在施術前應和其同來之家人表示和藹及親善，以類化作用的暗示還不是醫生而是家中的親友，這兒童就憶念到常與家長接近的親友們如何的可親，有不可怕意識的傾向表示出來，我們就得準這時再加以撫摸嬉玩，更可解除他生疏的概念。再說些讚美他的話，說一二件與兒童接近的事物，以助長他快樂的精神，那時他已經失却在見醫生的意識，而能較順利的願意給以診病或施術。至於令他開口檢查牙病時，亦得應用趣味性的口吻指揮，他就易於接受，在施術時應避免引起恐懼心理的刺激，如器械刀鉗之類要遠離兒童的視線，操作時勿使器械互碰的聲音發生出而有所刺激，含嗽劑內宜加入可口的甜味及淡紅的色素，前者易於入口；後者能類化出血的恐懼。因為我們常見孩童施術後雖不痛而看見了血流出來即放聲大哭，所以嗽口水內加以色素之調和是重要的。再如施術時勿過分嚴肅，顏面應帶笑容均可減低他的恐懼心理。

## 三、在拔牙時病人恐懼心理的解除

在這科學昌明時代，醫學進步日新月異的發展下，齒科醫學中拔牙術要達到無痛苦無危險的目的，這是很平常不足稱難的事，但是每在臨床時因病人心理的恐懼而影響術者的困難，就得應用心理學的原理如何來解除這些困難。

術者在診斷確定該患齒須拔除時，應有非常肯定的語氣，說明應拔去的重要性，並訴述如不拔去就會誘發更危險的疾病，所以將更痛苦，用這樣的語言來銷去病者心理上正在猶豫着是否可以免了不拔牙的希望。雖然，該病歎是不見得很易拔去，但却絕不應告訴他，反而應當用安慰的語氣來表示該牙是最容易拔去而毫無困難的。術者準備器械時，應以很熟練的動作及鎮靜的態度，以安靜其心理上的想像，助手如為女護士時，就得用和善的態度指揮病人穩坐或仰躺手術椅上，用誠懇而微笑的臉容及和藹的語氣，囑以勿恐懼而消除其神經上的緊張，此時病者雖覺得其本人及醫生均在嚴肅及緊張的空氣中，而有第三者——護士，在旁很和善慈祥的一位女護士帶着微笑的神情，來安慰着恐懼心理的消除。

能得到很大的效果。一般的護理工作由女性來担任，在心理學的立場說：這是因為女性具有內向（Introvert）的情性，有細心溫柔的特性，和善美感的外形，這些都適合替病人護理，痛苦的病者能由此得到心理上的安慰，這亦可作前述情形的解釋。在注射麻醉後，先告知麻醉局部知覺起變化之情形，如下頸傳達麻醉舌端亦起麻木，頰唇均將受麻木的感覺，以暗示醫生所告之語均為真實，病者可由此得到證明，心理上想醫生所說的是如何麻木，果然如此。那末，醫生告訴說不痛，當然也可信無疑。使恐懼完全消失。所以其所用的刀鋒勿使視線觸到，避免刀鋒碰撞的聲音，以免引起金屬的音浪而刺激神經，反應出恐懼的心理，用刀剝離齒根時，可告其此乃括除污物；用鉗入口作拔除手術時，告訴說這是試行搖動，在病者的心理上反應着這時尚未到了施行最可怕的手术時，其實當他正反應出這個想像時，卻已是剛巧完成手術了。

#### 四、待診室適合心理學的設計

病人對醫生的信仰，是有助於疾病的早愈的，這只是心理上反應的關係，凡一牙痛者，當他痛得很激烈時，進入牙醫之門後，就馬上可

# 關於拔齒後感染及預防處置

牙醫師 池松青（廣州）

## 預防處置

何謂之拔齒後感染？吾人在臨牀上，須施行拔齒者，遭遇甚多，然為牙醫者對於拔齒之一種外科行為，例宜將各種需用器械等煮沸消毒。惟有等同業大意粗心，漠視消毒，當然容易誘起所謂感染的嚴重症狀；但是吾人有時雖照法消毒後施行拔齒，其結果反出乎預期之外，呈疼痛，腫脹，發熱等不良症狀。本文之所謂拔齒後感染者，即指此一種而言也。作者觀察所謂拔齒後感染者，其實在之原因，即所謂本態者，有下列幾種：

- (一) 在拔齒之前實已成立齒性頸骨疾患，或全身感染狀態，而未能診斷得之。
- (二) 非齒性全身感染或外齒性敗血症的

一分症狀已成，而誤認為齒牙及其附近組的疾患及誤認為單純的齒性疾患。

(三) 在拔齒之前，該局部已成立齒性的各種症狀或疾患，而以為敢行拔齒即可快速痊癒，其結果反招至各症狀的增惡。

(四) 拔齒之後患者常用手指觸之，或其他的機會，由外界而來的細菌感染，又或在喉頭既存在的惡性細菌進入拔齒創內繁殖。

(五) 齒牙附近既存在的化膿細菌或毒素，隨注射液的注入而深達組織之內蕃殖。

(六) 如腸熱病，水痘，氣管炎加答兒，肺炎等與齒牙無關的疾患，於拔齒之後而偶發，却為患者所誤會。

(七) 就是拔齒需用之器械材料藥品等消毒不完全的原因。

以減少一些痛的感覺，這是因為在他神經上刺激的反應，告訴他已覺得了救星，因疼痛而引起緊張的神經即能放鬆不少。

待診室的設計和佈置，應顧及這是給病者作休息的地方，該室之光線宜充足，空氣要新鮮流通，設置簡單清潔，這些是最基本的條件，同時應注意四週牆壁調配的色澤，當以橘黃色或綠色為宜，前者暗示歡悅，因其與日光及鮮艷的水果相近，後者是山水草木的主要顏色，與戶外園野間的色澤相合，暗示寧靜，安閒，解放，這二種顏色刺激着病者，均能反應出喜悅安逸的感覺。白色雖可以，但總覺得太單調。忌紅色，因紅色與火相近，暗示溫熱與煩躁，對病者的刺激是不宜的。

再在牆角上宜置一二盆較雅緻的花草，因花草表示潔靜，美麗能解除病者煩躁的心理。壁上掛一二張風景畫，因牙病者神經多疼痛煩躁，他們注意到風景上去，其所得之刺激是爽快與安適，能暫時忘記了他的病，消滅他緊張的痛覺。關於地圖或複雜的圖表，均不宜懸掛。因為它是表示煩悶複雜，刺激他反應出煩亂的心理。一般的醫者，將病人帶送至牙醫之篇類，紀念物等，懸掛待診室中，這是有暗示對醫生信仰心理加強的作用。

以上所舉各點有關診斷之精細問題，除此一切既經合理手續之後，而仍須注意預防的請求，茲將東齒專教授遠藤至六郎博士所述應注意的二十項，編譯如下以供研究者之參考：

(一) 精查齒痛之本態，即察其是真性齒痛抑因頸骨炎症而疼痛又或因全身他部的一分症狀的齒痛。

(二) 避免須要行鐵痛療法後的拔齒。

(三) 月經前或月經中的拔齒可能的避免。

(四) 拔齒前後對於體溫，脈搏，及其他顏面全身的檢查而與局部的症狀或其他條件一致的比較判斷。

(五) 數日前各症狀的精查問診，取其既往症。

(六) 動搖齒注意其是否與下頸智齒的關係而成。

(七) 查其動搖之原因是否因下頸智齒周圍齒槽骨慢性炎症的存在乃至頸骨骨膜炎，骨

隨炎而至崩壞者。

(八) 齒牙周圍的齒槽骨健康時的拔齒後或深在性埋伏齒困難拔去後其繼發疾患絕不致發生，惟動搖齒拔去後常會發生問題不可不注意。

(九) 從來以為是急性齒槽膜炎的初期，然實係齶骨的急性化膿性骨膜炎，或骨髓炎，又或慢性炎的急性發作型者以為在齒根上小小切開，見少量的血液流出此與大局無補反招惹起不良的症狀。

(十) 齒槽炎型者可及的迅速拔齒為有利。骨膜炎型者反之須待膜瘍形成後拔齒則較為安存有利。

(十一) 血液異狀與齒牙疾患的關係密切。故惡性型者宜在拔齒之前檢查血液。

(十二) 滅疽性齒根炎(口內炎)與齒牙疾患無直接的因果關係但發生的傾向則有之。(十三) 齒溫上升相伴的齒龈出血應注意其為出血性敗血症的一分症狀。

(十四) 急性白血病，齒龈急劇的增殖壞疽或小量出血，此時體溫高度上升，全身的顯著症狀雖無，其在訪問內科醫師之前必先就診於牙醫，屢屢會誤診為腫瘤性的齒龈增殖尤須注意。

(十五) 注射液稀薄則用量較多，可及的會起中性的流血現象。

(十六) 注射部及拔去者的齒牙周圍的消毒使用碘酒最有效。

(十七) 齒性頸骨疾患，又或拔齒之後發熱，使用退熱劑實百害而無一利。

(十八) 拔齒後四至五天左右的發熱須命患者絕對的安靜，否則實坡危險(此場合可用解熱劑)。

(十九) 敗血症症狀呈現之時，甚是危險，故在診斷上須行白血球的數及種類的變動等的檢視。

(二十) 臨床上所謂急性齒根膜，(而實為急性頸骨炎)時的拔齒，應對患者說明其二三拔齒後出現的重要症狀，是為責任士的問題。

(完)

## 拔齒之偶發症

牙醫師 何英士(廣州)

吾人臨床遭遇最多者為拔齒，然在拔齒時或拔齒後所起的偶發症狀甚多，今特敘述如後。

### (一) 施術齒破折及半脫臼

施術齒破折之原因多為使用不適合鉗子，或鉗子適合部位過淺，未能抵達齒頸部，或使用暴力，更有因齒根畸形，而施術齒為齶蝕，珠齒質特別脆弱等均為拔齒破折最普通之原因，齒破折之際，術者切勿狼狽，須先將齒根各個分離，然後用齒根鉗或牙拔將之取出，若齒牙脫臼在齒槽窩內動搖而不能取出者，名為根部變曲，或白堊質肥大，在此場合須將齒槽骨一部剷除。

### (二) 牙齒脫臼、誤拔或破折

此皆為施術者過於大意，或拔齒鉗過大，將隣在齒一部把握，或向隣在齒方面加以暴力，又施術齒齒根與隣在齒互相嵌合，皆為脫臼之原因，苟有此現象發生時，將隣放齒在回原處，再加結紮固定法，多能復原。

### (三) 器械破折

同業每有用粗製鉗子，至使一部破折，碎片易墜入拔齒窩內，此點應特別注意，若破碎片不能取出時，應攝X光像，否則可引起拔齒後疼痛或化膿性炎症。

### (四) 齒槽突起及頸骨之骨折

拔齒鉗子滑脫，齒牙突然墜入咽喉之內，若墜入食道中則可由大便自行排出，可不必過慮，然墜入氣管中則可引起窒息，須即時將之取出，或將氣管切開除去等，尤以未成年之兒童拔齒時應倍加注意。

以上數點乃筆者多年臨床經驗所得，特假本學報發表，以作同業之參證。

患者中常有習慣性脫臼者，在此結合吾人應注意之，苟屬加暴力，則易引起其脫臼，惟容易整復，故可不必過慮。

### (六) 上頸洞穿通

上頸第一大臼齒之口蓋根之尖端，常突入上頸洞之內者，故將該齒拔去後，則自然成穿通狀態，此實非術者之不注意。實屬一意外的偶發症狀，此傷合拔齒傷口要嚴重消毒一二星期後，穿通自然閉鎖。

### (七) 軟組織鋸傷

施術齒周圍之齒龈常有挫創或裂創之發生，但無大害，且容易痊癒，凡拔齒創口必有此現象發生，只有輕重之分而已。

### (八) 感染

拔齒後引起骨膜炎，骨髓炎，齒齶組織炎等繼發症狀者，為臨床常有之事實，考其原因多為消毒未完全，及急性炎症進行期中而拔齒，其預防法為器械及手術部要注意消毒，即在拔齒前防腐性含漱劑洗口，又在急性炎症進行期中，先將炎症消退至若干程度時，始可施行拔齒。

### (九) 齒牙墜入咽喉

拔齒鉗子滑脫，齒牙突然墜入咽喉之內，若墜入食道中則可由大便自行排出，可不必過慮，然墜入氣管中則可引起窒息，須即時將之取出，或將氣管切開除去等，尤以未成年之兒童拔齒時應倍加注意。

# 齒槽膿瘍的切開法

牙醫 霍慈悲（廣州）

齒槽膿瘍，乃吾人在臨牀上所常見的一種疾患，從來對於齒槽膿瘍的治療法，發表者多，尤以無痛療法給與吾人有莫大的裨益。

作者任職方便醫院為牙科主任，有助手一人，護士三四人，平均每日患者在百人以上，大部為平民階級，所見齒槽膿瘍一症尤多，故於無痛療法之需求，煞是苦心；蓋日中個人事務繁冗，診療時間實覺逼迫；倘照以往辦法，先行局部注射麻醉之後，切開排膿，實難如願。日前在中牙研會（中國牙科醫學研究會）幹事會講席上，得悉池方學士稱，紐約市口腔外科病院由 R.A.Ligorski 對於齒槽膿瘍的無痛療法後，經在方便醫院試行迄今，覺其處置方法，甚屬妥善，且能節省時間，防止感染，得收莫大之效果。

## 病理

齒槽膿瘍，乃化膿性細菌的作用而誘起，初期單在根端部齒根膜起化膿性炎，其後膿汁增多，從齒槽板處穿孔，由骨腔下而出，此乃膿瘍的形成，故稱齒槽膿瘍，通常分為早期與晚期。

早期：腐敗壞死乃至感染根管等，細菌侵入齒膜後，其產生物，將齒根膜細胞的生活力消滅，而惹起化膿。其初為炎症性充血及膿球浸潤，次而將組織液化，所謂壞死形成。

晚期：在根端部的膿汁增進，將齒根膜漸次溶解，根端與齒根膜間失去連結，且一部份

用藥疽，更因膿汁的重創作用，乃至質缺損，根面粗糖，稱為根端壞疽。膿汁又非限局的，常將周圍組織漫延，進入口腔，同時周圍或外皮，體腔如鼻腔，頸竇等成為排泄路；形成如下各種膿瘍狀：



圖一 第一 腫瘍下膜骨

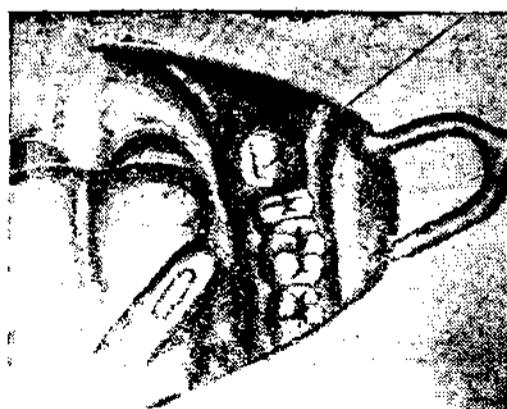


圖二 第二 口腔內膿瘍



圖三 第三 齒根膜爲膿瘍

根膜炎。（六）皮下膿瘍。（七）齒性骨髓炎。  
（八）蜂窩織炎。更在診斷上齒槽膿瘍可區別為三期：



圖四 第四 牙白後齦膿瘍

第一期：膿汁形成期。膿汁在根端部組織中形成。

## 牙科材料及藥物三

• 編輯室 •

### 硼酸水 (2%)

(1) 硼酸 3.0

(2) 水 400.0

(製法)：先用熱水將硼酸溶解，然後用水稀釋之。

(應用)：傷口洗滌，含漱，罨法等。

### 硼酸花士令

(1) 硼酸粉 10.0

(2) 花士令 100.0

(製法)：將(1)及(2)在玻璃板燒合混和。

(應用)：傷口塗布，皮膚疹等。

### 口腔含漱劑

(1) 薄荷油 4.0

(2) 桂皮油 1.0

(3) 檸檬油 1.0

(4) 橙皮油 2.0

(5) 軟根 2.0

(6) 糖精 0.8

(7) 酒精 100.0

(製法)：將上列各藥混和。

(應用)：含漱時每水杯下4至5滴。

### 台茂魯酒精

(1) 台茂魯 20.0

(2) 酒精 80.0

(製法)：1與2混和溶解。

(應用)：齲窩消毒，根管消毒。

### 義齒床用鉤之合金處方

(1) 純金 六分二厘

(2) 銀 一分四厘

(3) 紅銅 二分一厘

(4) 白金 二厘

註：熔融點 $870^{\circ}\text{C}$

### 金冠用金

(1) 金 二錢一分

(2) 銀 一分

(3) 銅 二分

註：11K金，熔融點 $860^{\circ}\text{C}$

第二期：骨穿孔期。膿汁穿通齒槽骨板。  
第三期：膿瘍形成期。膿汁由齒槽窩內而出，滯留於骨膜下，粘膜下或皮下。

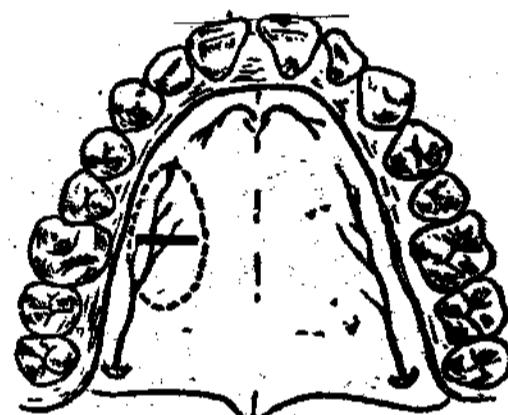
### 無痛切開排膿法

當瘍形成之後，達至所謂成熟時即須開切排膿，數回治療經過，如要拔齒，可在排膿之後為之。對於患部充分清掃，消毒，選擇尖銳小刀挿入純石炭酸中（將盛石炭酸之瓶浸入四十度溫水中，結晶石炭酸即可溶解是為純石炭酸）。次而診察膿瘍波動的明顯部，用前述的小刀，小小切開之，膿汁即行漏出，膿汁挿出之後，即用酒精絲球在切開口處清掃，同時將過剩石炭酸中和之。開口部無須引流挿入。

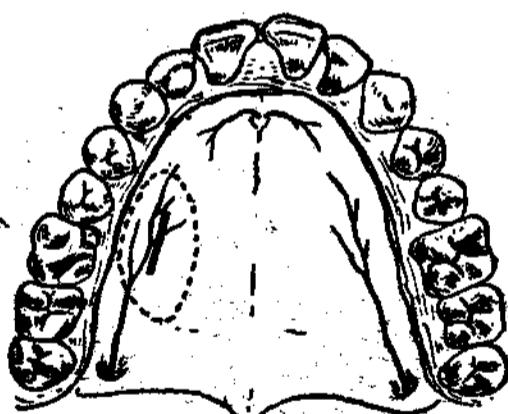
作用，使組織腐蝕而起痂皮，故上述之法，小刀浸于石炭酸後使用，一方使組織麻醉，次而腐蝕，因之切開孔無痛且不會迅速癢着，膿汁可自由流出，膿腔底部漸次治癒，至排膿停止而切開口始能癢着。此乃齒槽膿瘍無痛的急速治療法；或迅速排膿然後施行拔齒的一種簡速方法也。（完）



牙瘍下舌（圖五第）



法開切的誤（圖六第）



法開切的正（圖七第）

排膿管。為水流出之  
膿汁洗去及口腔清掃計  
，投與含漱劑可也，小  
刀浸于石炭酸後以之切  
開絕無痛苦，可省用注  
射麻醉，及排膿管挿入  
，以免刺破而起後疼痛  
，至如切開之法如圖第  
七。

### 結論

石炭酸有局部的防  
腐，腐蝕及知覺麻醉等

# 齒槽膿漏之那曼氏手術

牙科醫師 徐厚成（廣州）

(2) 齒齦及骨膜之剝離——齒齦切開後再用骨膜刮子向齒齦緣掉入，將骨膜及齒齦剝離如第五圖病的組織在此當可完全露出，則可進行第三階段矣。

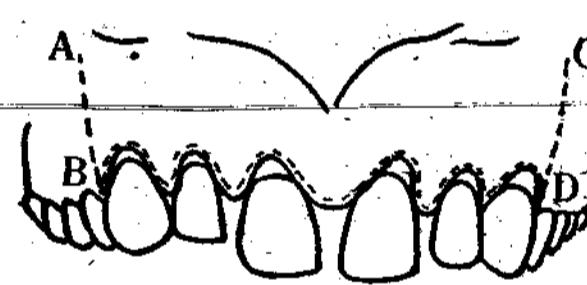
本病（PERIODONTITIS）為齒科病中最普遍者，在齒槽膿漏之初期，單行齒石除去法及盲囊切除術，尚可多告痊愈，惟病機進行至第三期，則雖行以上之手術，仍未見奏效者屢見不鮮。若採用那曼氏手術 NEUMANN 者必可根治也。茲分敘如後：

(A) 手術前準備——先將手術部位之齒沈着物完全除去，以探針探查齒齦與肉芽之深度（宜先攝X光片以助診療）。檢查齒槽突起之吸收狀態，苟患部是在頰側，施術單在頰側可矣，無須翻動頸側也，故手術前之診查，至為重要。

(B) 手術範圍之決定——若上下顎全部患膿漏症，決不能等手術一次而告痊愈，須分部治療，以適當範圍而行之，那曼氏手術，分為六個區域，即分六次手術，如第一圖。

(1) 齒齦切開——如第二圖  
A. B. 及 C. D. 乃切開之境界線。B. D. 乃沿著齒頸作直角切入，

(圖二)



(圖二)

(圖三)



第四圖  
即第一次手術為上顎  
次手術為  
第三次手術為  
(C) 手術方法——本手術內分四個階段

(3) 病灶除去——用刮針將齒齦緣不良之肉芽除去如第六圖。然後用骨鑿子將不平之骨削平，如第七圖。若齒槽中隔部之骨不能除去時，可用線鋸除去之如第八圖線鋸使用後再以紗布在齒槽中隔拭去



(圖四)

(圖五)

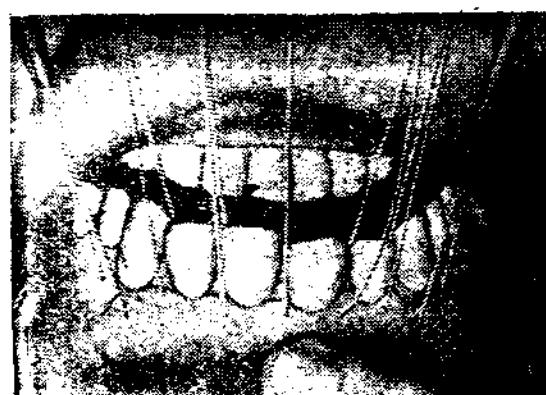
剩餘之不良肉芽及不潔物。如第九圖。



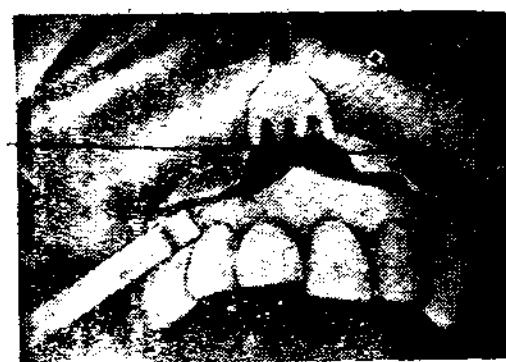
(圖十第)



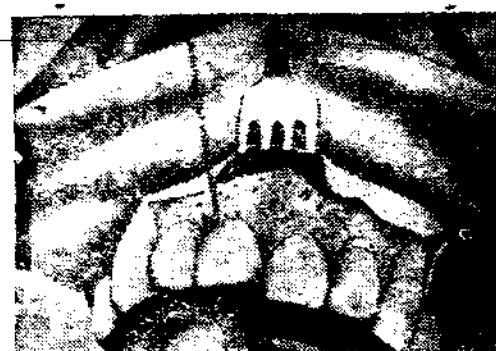
(圖六第)



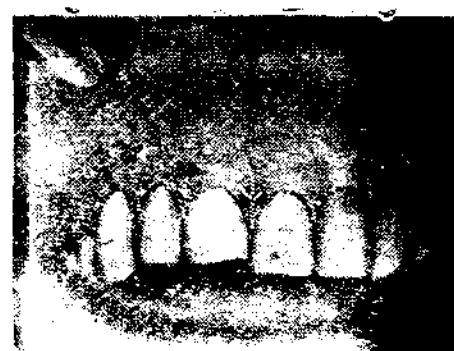
(圖十一第)



(圖七第)



(圖八第)



(圖二十第)



(圖九第)

最後用碘酒液洗滌之，再塗布碘酒，則進至第四手術階段。

(4) 粘膜縫合——粘膜縫合在齒槽垂直切開部縫兩針，齒槽水平切開部縫一針，其方法乃由口蓋側通過唇側如第十圖第十

一圖第十一圖。

(5) 後處置——手術後患齒則失去支持組織，故易發生搖動，故須再行應用固定裝置。手術後約三、四、星期則可完全痊愈矣。(完)

更正：第一期描著「齒髓乾屍法」之處方 (PANAFORM) 與 (PARAFORM) 之誤。

# 口腔外科臨床三例

麥子光（廣東新會）

昨開中國牙科醫學研究會牙科學報，知全國各地之同業均熱烈參加，筆者得榮醫師約翰君之介紹，於本月亦加入該會為會員共同研究，今特將最近之臨床三例刊出，藉供參考并求指正。

## 第一例

「患者」：高某，男性，三十四歲，廣東龍泉鄉人，四個月以前下頸左側大臼齒發痛，牙肉及面部脣有微腫，即請某牙醫治療數日已復原，又約半月該齒繼續復發與前無異，復請該牙醫治療半個月，全無效果，面部左右之腫脹漸增加，並下頸左右各起一肉瘤約半個月，兩瘤繼續而穿出，其色帶黑惡臭，不覺痛苦，腫脹亦未減分毫，口仍不能開，改請數牙醫治療，毫無收效，每日出膿如常，如是者數月。

「現症狀」：下頸外皮兩點之出膿甚多，其色帶黑惡臭，牙齦緊閉，右左，頰部腫至眉間，左側大臼齒搖動時有膿汁排出，全無知覺並連前齒及右後齒同時搖動，出血及膿液檢驗內含螺旋菌及肺炎球菌等極多。

「治療」：第一日先將牙齒及口腔內之腐化物清除，復用雙餵水洗，同時將外皮之兩小孔割開，易於排膿，將傷口洗淨消毒後，復挿入紗布，並靜脈注射 0.9% NaCl 鈉水，外敷合劑退炎膏，灰蠶膏，水紗布，注射十萬單位「盤尼西林」，外敷合劑退炎膏，內服蘇化霜丸，喉口用 30/90 Acid Boric 1/00 Phenol 石炭酸塗抹。

第二日腫脹似減少，但腫未退螺旋菌未見減少，是日改用 0.9% NaCl 鈉水。

脈注射治療，各藥與前異同。

第三日腫脹已減半，膿亦比前更少，檢驗螺旋菌亦已消滅，口已能開，少半醫療藥物與前異同，但命病者今晚停止食物，預備空腹明日之二次手術云。

第四日是日病者精神甚佳，同他入手術室，早已預備一切應用儀器，並助手三人，先用衣打「Ebsen」將全身麻醉，復用 10/00 Tot Jossine，將口腔全部嚴密消毒，然後將齒槽及牙齒全部取出，復縫線共十四度，手術完畢，病者精神恢復時覺傷口有微痛，及覺頭暈，此時內服亞司匹靈 Aspirin 0.3 毫克，毛地黃素 0.5 毫克心劑，並肌肉注射 30 毫克胰島素，如是者治療二期至今未有復發。

第五至十一日之醫療藥物與前異同，但在十二日這天將所縫之線剪除

，該病經過半個月之治療原全復原。

## 第二例

「患者」：趙以賢，男性，三十六歲，廣東三江人，數日前早上左第三齒發痛，並全身發熱頭痛，經服止痛退熱藥，熱暑減，但痛苦增加，面部續漸漲大，至明天痛似減少，腫比昨天更甚，即往某牙醫所治療，痛苦雖減，但腫尤甚於昨日，現連左眼亦不能開，前月宿娼數次，未知與牙病有關係否。

「現症狀」：體溫四十度，脈搏正常，上左犬齒近一吼打診刺痛，左右各三齒亦受影響而動搖，並犬齒脣面及上頸等各起一腫脹，將已成熟，檢驗血膿液內，含複雜之細菌甚多。

「診斷」：急性齒槽膿瘍。

「治療」：先在肌肉注射，福百儂繼續除去齒石及口腔不潔之物，復用 2% Totol 搽於膿瘍四週，此時不能用局部之麻醉劑，因內含有細菌之故，恐生危險，故用 Ebsen 噴射，將兩眼瞼切開排眼洗射消毒後，復挿入紗布，並靜脈注射 0.9% NaCl 鈉水，內服清毒劑，及鐵補退熱劑，外敷退炎膏，漱口用口腔殺菌劑，明日復診腫已減半，再檢驗血液內之細菌已消滅，是日醫療注射 Aktosol 一針，其他醫療與日前異同，如是數天之醫療，該病已愈。

## 第三例

「患者」：李慶端，廿八歲，女性，廣東三江人，六月三日起由下左犬齒出血，繼續左右一連四齒出血，往某牙醫所診療數日不見效果，並變本加厲，連上之齒亦有血流出，每日出血兩三次，經有一月之久矣。

「現症狀」：病者面青唇白，說話緊促，足軟無力，口臭，體溫卅四度，脈搏短促，牙肉微白及微腫，牙與牙肉之間齒緣緣動之出血。

「診斷」：出血性素質（原因不明）。

「治療」：醫療先將牙齒洗除穢物注射（腎上腺素）外齒緣搽（甘油，哥羅典合劑），內服（維他命 B.C.），肌肉注射（干精及維他命 B 1000U）聯合劑，次日到診，上下之牙齒全無出血，並牙肉亦已結實，如是者治療二期至今未有復發。

# 上海偉志齒科研究社講義編

「本文乃上海偉志齒科研究社講義之一，內容相當充實，為該社社員牙醫師倪徵光先生以一份惠贈本會，特介紹於報端，以供會員諸君之考鏡」

——編者——

## (一) 齒牙齲蝕症：

定義——因齒牙之硬組織破壞而成一空洞之謂。  
原因——  
A. 能直接的，  
1. 由口腔內細菌的作用。  
2. 石灰質退化，在麵粉或麵包內炭水化發酵，而成乳酸，能溶解齒牙的硬及鈣質。

- B. 間接的；
- 1. 女子多于男子，生理的關係。
- 2. 兒童多于成人，（因齒牙未完全生好，喜食糖果，不注重口腔之衛生）。
- 3. 膽囊缺少 Vitamin A.D. 及鈣質等。
- 4. 患內分泌疾病（耳下腺）。
- 5. 患有傳染病（糖尿病，腫紅熱，白喉等）。
- 6. 齒牙排列不正齊。

病理！解剖；症候；  
E 在附近組織疾病加齒根膜炎，骨膜炎等，亦有引起本症之可能。

定義——齒髓組織之血管，有過量的血秘素。  
原因——  
A. 齒牙硬組織的缺損，刺較直接加于齒髓。  
B. 器械的硬傷，加磨耗症等。  
C. 外來冷熱的刺較。  
D. 化學的刺較。

第四期；此時齒髓已壞疽，或生息肉，並屢有併發症齒根膜炎，難以治療，以拔除稱善。

## (二) 齒髓充血：

病理——Jones 裡的纖維，容易受到外來的刺較，而傳及造齒細胞體，其生活機能增進四周而充血。  
症候——起初一切刺較，均感疼痛，以後無刺較亦能自覺痛，全部性可有反應，加溫水，打症等概覺痛。夜間尤甚。交局部為烈。全部性充血，有引起齒根膜發炎之可能性。

診斷——以診候作診斷。

治療——局部性充血，祇須在齒根部塗佈碘酒治愈。全部性充血，須將患齒之齒髓失活，抽出，施行永久填充。

## (三) 齒髓炎術

定義——因齒牙硬組織破壞，刺較直接加于齒髓。  
原因——  
A. 原發性齒髓炎！

- 1. 器械的刺較 2. 冷熱的刺較 3. 化學的刺較（由細菌所分泌之毒素而起） 4. 細菌的感染。

B. 併發性齒髓炎；

牙 齒	一期 期	二期 期	三期 期	四期 期	地 位
根 管	珠 牙 質	象 牙 質			
覺 自 覺	自 覺	無 痛			
完全 無 痛					
覺 他	淺 洞	灰 黃 色 深 洞			
洞 口 大 成 黑 色	齒 髓 角 已 破				

預後——第一期好性，第二期中性，第三期惡性，第四期最惡性。（其併發症為根膜發炎症。）

治療——第一期；先將黑色車去，形成窩洞，消毒防濕，即可充填。  
第二期；先用車針將有病象牙質除去，或刮除，消毒後即可充填。  
第三期；此時齒髓已受影響，故先用丁香油或樟腦石炭酸止痛藥，然後再確定齒髓之保存與失活除去。再消毒行永久充填。

- 1. 由附近組織如骨膜炎，或齒根膜炎所誘起。
- 2. 由傳染病加傷寒發疾，小孩之發疹而起。

**解剖**——細菌由髓角部直下，而入髓腔，因白血球能消滅進入組織內之細菌，使組織內之血管擴張，成充血。但閉塞組織內之血日久，即發生，成齒髓炎。此時齒髓達齒細胞增加，齒髓纖維網擴張。

**症狀**——起初一切刺戟，皆感疼痛。倘全部性齒髓炎，疼痛尤甚，如電擊狀或發生偏頭痛。倘齒根膜同時受感受，則打診成反應。

**預後**——充血不早治療，則炎症增劇，經長時間則蔓延于全部，後移行為化膿性齒髓炎，再變成齒髓壞疽症等。

**治療**——倘齒髓已露出，而不能保存者，則失活後抽出，施行永久填充。

#### (四) 化膿性齒髓炎：

**定義**——是齒髓之一部份或全部份化膿者，常由於局部或全部性齒髓炎充修轉而來。

**原因**——概由細菌從齲蝕象牙質侵入到齒髓。細菌皆為化膿球菌，主要者如鏈鎖狀菌及葡萄球菌，在膿瘍中亦常見，其他如桿狀細菌等。

**症候**——自覺的；

輕度性的疼痛，如電擊狀，或偏頭痛。在初發（局部）患者對於冷水常感疼痛。至于化膿性廣汎而侵入齒髓時，患病者對於溫熱的引起劇烈疼痛，但冷水反不覺痛。化膿性進展，將齒冠破壞，用探針插入，並不感痛，但有時觸及未曾受到感染的齒髓，即發生痛。

他覺的；

常見於第二期蛀蝕充填齒，將齒髓打破，有膿汁流出。

**診斷**——以症候作主要診斷。

**治療**——將軟化象牙質完全除去，並將髓腔全部打開，殘餘之齒髓除去，消毒清潔，放 $\text{Ca(OH)}_2$ 合劑。如根管未被感染者，用小量之亞硝酸失活，頂好行誘導麻醉而抽出齒髓，施行永久充填。

#### (五) 齒髓潰瘍

**原因**——齒髓被蓋之軟化象牙質，因齲蝕而侵及齒髓，更由於食物的刺較，冷熱的刺戟，及化學的刺戟。

**症候**——患者常不感疼痛，因齒髓已露，膿可以從髓腔內流出，但經硬度的

刺戟，或有發疼痛的可能性。

他覺的；

齲壞深入髓腔，色黑，有膿汁流出。

**原因**——惡性，很難治癒，併發症為齒根息肉。

**預後**——多由齒牙之壞疽或外傷而齒髓已死之齒牙，在根端出成肉等，因根端細胞梢不能吸收而血管不能營養之故也。

**治療**——完全治癒很難，以拔除為最善。

#### (六) 齒髓壞疽症：

**原因**——因壞起氣性腐敗細菌，使齒髓組織變為腐敗之惡臭物。在齒髓閉塞時，根端附近發生感染，致有發生齒根膜炎，或鴉骨炎等。

**症候**——他覺的；

患齒顏色異常，都為暗黑色，齒冠為蛀壞不堪，有惡臭味。自覺的；都不疼痛，能自覺有惡臭，倘齒根膜發炎時則咬合時發痛。

**預後**——不良性，能移行于骨膜等。

**診斷**——以症候為主要診斷。

**治療**——先將腐敗物完全除去，將齒髓抽出，根管消毒清潔，放 $\text{Ca(OH)}_2$ 利沙脫，四五次，完全脫臭，再行永久充填。倘齒根膜已感染，則拔除為善。

#### (七) 急性齒根膜炎

**原因**——原發性；

由於器械，藥物（亞硝酸，磷，水銀等）血行障礙而生。繼發性；由於細菌感染，其路徑有二；

1. 由齒髓炎或壞疽的根端孔而侵及齒根膜。
2. 由齒根緣侵入，或齒石，外傷等為誘因。

**症候**——博動性的疼痛，初雖是純痛，但却由咬合而覺不快感，患齒挺出，緣要延長。倘壓迫齒根（影時），則痛增加，因此不能咀嚼。倘齒根膜化膿，讓坑入齒槽內，頤下淋巴腫脹而有壓痛，患齒更加活動，稍稍壓迫，則痛不堪，病者往往發熱。

**診斷**——以症候作主要診斷。

**治療**——施以鐵瘤藥劑 $\text{Dok's Gouture}$ 或塗而噴酒于齒根部，倘齒齒病理性，齒髓壞疽，由人工或自然排泄，則變為潰瘍。

**症候**——自覺的；

患者常不感疼痛，因齒髓已露，膿可以從髓腔內流出，但經硬度的

#### (八) 慢性齒根膜炎

原因——同齒性相同。

症候——自覺的症狀不顯著，只有一種不快之感于患齒，或是馳緩，動搖而不能硬為咬合，或是侵入化膿菌，而發生各種狀態的化膿。或形成慢性膿瘍，甚至在齒根埠生不良的肉芽，發生根端和骨之吸收，甚至于不得不拔去。

診斷——以候症狀主要診斷。

治療——以拔除最善。

### (九) 齒髓息肉

定義——齒髓息肉，為淡紅色強肥大的肉芽，發現于齒牙峰窩中。齒髓

生活力強盛，漸起反應性炎，增生肉芽，不但補充齲蝕面，且突出髓腔外。

原因——即齒髓因齲蝕或外傷露出一部份時，齒髓組織從露出部份作齒狀增出性肉芽，亦稱為慢性增生性齒髓炎。

病理：解剖；用顯微鏡檢視，內分五層相異之構造。

第一層	最外層	白血球
第二層	外層	毛細管
第三層	中層	肉芽
第四層	內層	血管，細胞
第五層	最內層	健全齒髓

症候——自覺的；

因肉芽不含神經，故不覺痛。

他覺的：

齲窩內有紅色之息肉狀物，觸及易出血。

預後——不良性。

治療——先將息肉麻痺除去，再失活齒髓後施行永久充填。

### (十) 退行變性

齒髓萎縮——A 年齡；分早期萎縮同老人萎縮。

B. 由局部而言；分一部性及全部性。

C. 由病變狀態；分網狀萎縮，硬化萎縮，蜂窩萎縮。

原因——微細血管由根端孔突入齒髓，而使營養。但微細血管易受他病

之影響，而致有血管營養障礙齒髓，因此萎縮。局部加磨耗症，外傷，齲蝕等，因其缺損而受外來各種刺擊，有致齒髓，或

因充血及炎衝而機發萎縮，或由齒根膜炎而繼發齒髓萎縮。

症候——本症常見於齒牙硬組織缺損，於外觀完全健康之齒牙，應此者亦不鮮見。本症常見于齒槽膜漏之網狀萎縮，最為主要。生理之老人萎縮亦常見。

在他覺及自覺症狀上，並無異狀，惟患齒感受電流時，較健康齒牙為弱。

診斷——難以確實診斷，因本症在臨牀上並無特別異狀。

治療——將髓腔打開，除去齒髓，消毒清潔，行永久充填。

### (十一) 齒髓變性

在慢性齒髓炎時可分四種：

A. 脂肪變性——本症常見于齒髓炎，或正在吸收之乳齒，或年齡較高之齒牙。齒髓之脂肪，由小滴漸次溶合成大滴。

B. 玻璃變性——本症常見於血管壁，或玻璃狀細胞，散布於齒髓結構組織。

C. 纖維變性——本症常見於齒髓炎充時，因增生之齒髓細胞，漸次變化成爲纖維狀。

D. 石灰變性——生成第二象牙質，象牙質壞，及骨質（根端同管壁之白質）。

第二象牙質——象牙質在胎生時，為齒乳頭及周圍之造齒細胞體所生成。象牙質生成，齒乳頭漸漸變小，成為齒髓，造齒細胞亦停止其生活之機能。但倘若一旦受到外來各種刺擊，使造齒細胞恢復其機能，生出各種象牙質，即曰第二象牙質，又名預防象牙質。分二種。

1. 偶成象牙質；不論齒牙硬組織有否缺損，不正象牙質在齒髓內及一定界限。

本象牙質較原有象牙質為透明，與原成象牙質有一定之刺擊而生，年齡老幼不論，隨時皆有發生之可能性，其構造如下：

2. 补綴象牙質；由蛀蝕或磨耗等，致齒牙硬組織缺損，致象牙質露出時受外界各種刺擊，在髓腔壁生成一層象牙質，定名為補綴象牙質。能得護齒髓。

象牙質壞——可分為三，如下：

A. 點壁性象牙質壞——生於髓腔壁。

<b>原因</b>	B 遊離性象牙質瘤——生於齒髓組織內，帶透明色，大小不一定。		
<b>症候</b>	C 介在性象牙質瘤——生在象牙質中，在象牙質與齒髓之間，係埋伏其內。		
<b>診斷</b>	D 本症常見於外觀健全，硬組織無缺損之齒牙，象牙質瘤色深黃而帶透明，形狀大小不定。		
<b>鑑別診斷</b>	E 骨質——生於齒根管壁面，或近齒根端孔，或髓腔底面。		
<b>治療</b>	(A) 機械的刺拔。 (B) 來自全身病者（1. 糖尿 2. 腎臟病）		
<b>原因</b>	A 齒齦部積污物，如齒垢，齒石等刺拔而引起本症。		
<b>症候</b>	B 在齒齦緣外部呈潮紅色，多少有點腫脹，一觸即有血流出，且知覺十分敏捷。		
<b>診斷</b>	C 以症候的主要診斷。		
<b>鑑別診斷</b>	D 齒齦腫瘤——齒槽骨之多化（即骨質削瘦）——漿汁流出 ——齒牙活動。		
<b>治療</b>	E 先除去齒齦部之污物，如齒石，齒垢等其他如板工低為之義齒，而引起此症者亦因除去之。同時注重口腔衛生，用 $H_2O_2$ 或 $Ca(OH)_2$ 洗滌及漱口用。		
<b>原因</b>	A 齒齦緣則不然，此種病狀很遲見。		
<b>症候</b>	B 因齒齦部積污物，如齒石，齒垢等而引起此症。青年及少壯者患此症較多，女人比男人多。		
<b>診斷</b>	C 齒齦緣於齒牙之內，外，及二側面呈腫脹，尤以在齒間乳頭為甚，（即 $\triangle$ 字形部）有時將齒牙之大部份淹藏。色蒼白，或潮紅，或暗赤色。無特異之疼痛或壓痛。不過在咀嚼時或因受對齒之刺擊而覺痛，或傷及而出血。		
<b>預後</b>	D 以症候作診斷。		
<b>治療</b>	E 易好而易復發。		
<b>原因</b>	F 將局部麻醉，再施行切除法切除患部之齒齦或用燒灼肥大性齒齦。		

### (十四) 齒齦出血

A 齒齦緣炎。  
B 機械的刺拔。  
C 來自全身病者（1. 糖尿 2. 腎臟病）

### 廣州市牙科學術進修班編著講義

出版了

廣州市牙科學術進修班同學會

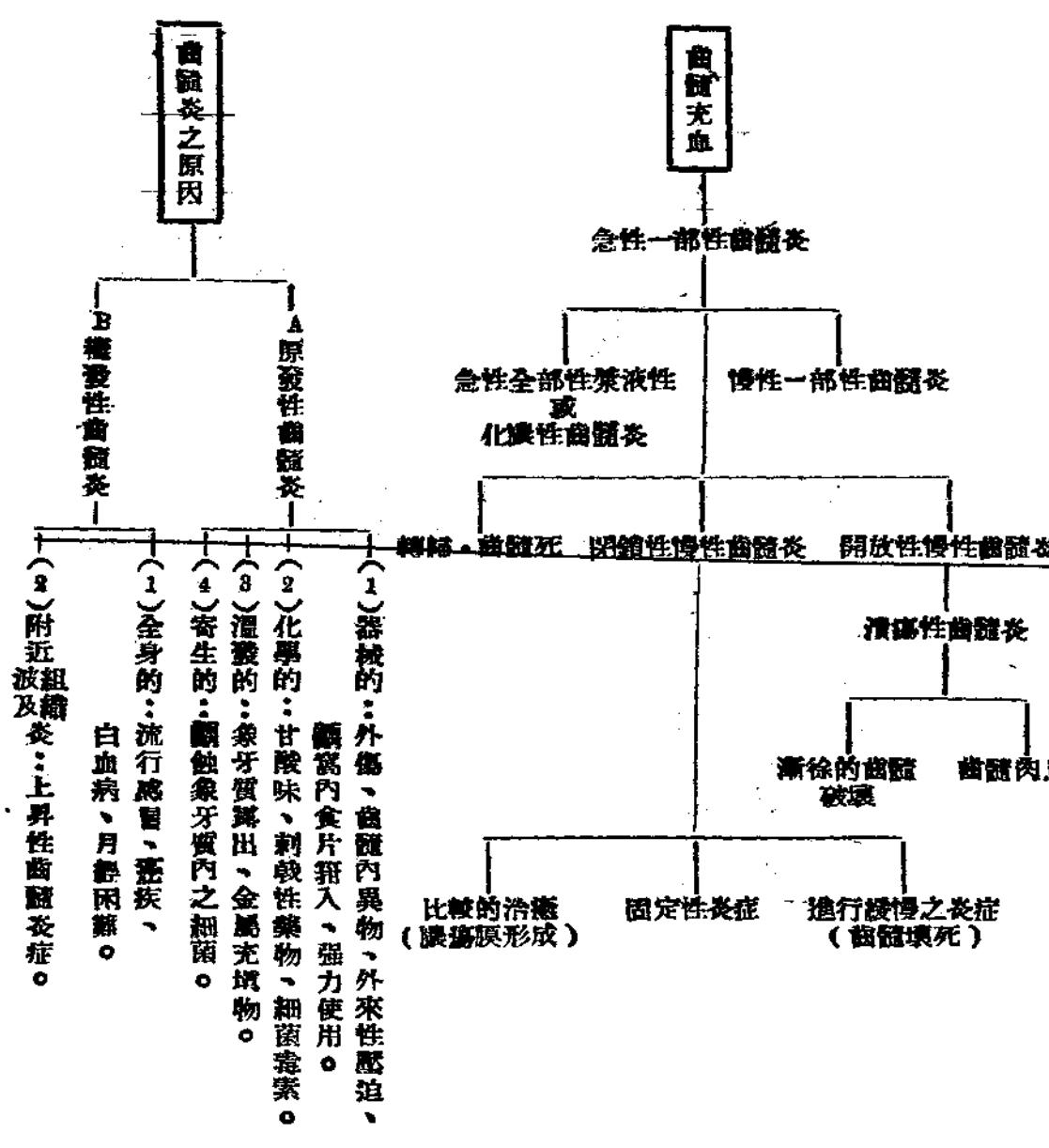
D 來自出血素病者（1. 血反病 2. 壓血症 3. 白血病）  
E 代償性月經齒齦出血（此病多齒齦腫）  
F A 注射法 (V.t.o. V.t.k.)  
G 局部壓迫法（1. 薑寧酸液體，液棉球，放在出血部份，咬合壓迫止血之。2. 用  $HgO$  加上法止血之）  
H 局部塗佈法（1. 硝酸銀，2. 三綠化鐵酸，3. 過綠化鐵酒。）  
I 預後——倘不早治療，即拔除患齒，則在根端部之腫脹，永遠存在，竟有自然破壞而成漏孔，在漏孔內可見加一小乳頭之肉等，有稀薄之漿汁流出。  
J 診斷——以症候作主要診斷。  
K 治療——A 拔除病齒 B 切開齒齦，放入碘仿紗布 C 僂病齒是單根者，則行根端切除術。

啟班自成立以來，選舉各地同業贊許，廣接各地來函，要求將所授講義發售，以資參考，惟當時因僅數學員之用，且亦零星不整，未能應命，同人察現為交換智識并期拋磚引玉起見，特將全期講義彙編成冊，本欲以之奉贈各同業，以示指正，惟以經濟關係有心無力，茲僅收回印制費每本國幣叁萬元正，以資彌補，現將售罄，僅餘百餘本，有意購閱者，請從速向廣州市大同路九十八號進修班同學會購買也可。為便利計請將鈔票入封以掛號信寄下千新勿以郵票折算。

## 齒髓炎綜合的解說

牙科何尚志(廣州)

由細菌而感染之齒髓炎，其初期則為充血，或齒髓一部發炎，然以其病勢進行而觀察之，可以下述數者而左右齒髓炎之結果。(1)以病原菌之毒力如何？(2)感染組織之抵抗力如何？(3)外圍狀況如何？根據以上三點，可得以半之結論，若抵抗力減退而所感染之細菌毒力強大，迅速可以波及至全部牙齒髓炎，且易使齒髓組織壞死，反之齒髓抵抗力強大，細菌毒力微弱，其經過緩慢則弛慢性齒髓炎症，今將齒髓炎之分類，以表式開列如下：



## 壞血病性口內炎

(山佛) 仁守麥 牙科醫師

壞血病性口內炎乃壞血症之一分症候，然壞血症患者，非必有口內炎出現，而在多數臨床例而觀察之，約有百分之六十五以上發生者，在診斷上頗有誤意，為吾人應注意者。

原因：維他命缺乏而起之一種出血素因症，皆由食物供給不足，如航海及戰時前線之士兵等，多發生本症，又在非衛生環境下及精神委靡者，均有其素因。

症候：前脳症狀為神志不進，食慾減退，頭痛，呼吸迫促，無力，心悸亢進等。

，漸變暗紅色且易出血，其病變逐漸進行中，齒齦亦隨之腫大及軟化而成海綿樣，從而崩潰壞死。形成腐肉，甚至將齒槽突起全部露出，每每口唇及咽喉亦誘起炎症，全身症候則為多數出血點。而無特別注明現象。

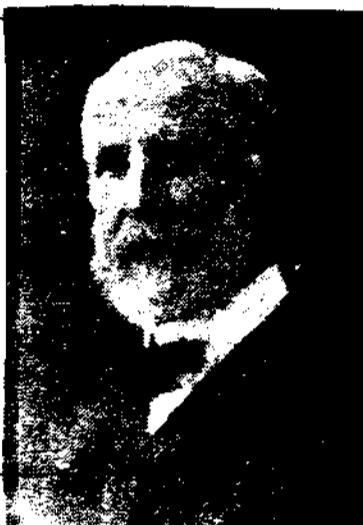
診斷：全身各部皮下有出血點，齒齦呈深紅色，且易出血，唯須要與紫斑病、血友病作鑑別診斷。

預後：將衛生狀態改善及內服多量維他命，其預後未盡定為不良，但身體過於衰弱，營養不能充分補足，其轉歸多屬不良。

療法：迅速改良衛生狀態，多食新鮮生菜，且全身對症療法亦應注意，口內要清潔消毒，壞死部及出血點用硝酸銀腐蚀之，或用電機燒灼，除用碘酒塗布外，尚須用碘酸水含漱。

(完)

## 世界牙科名人介紹



(二) DR. Green Vardiman Black  
世界牙科泰斗布克氏

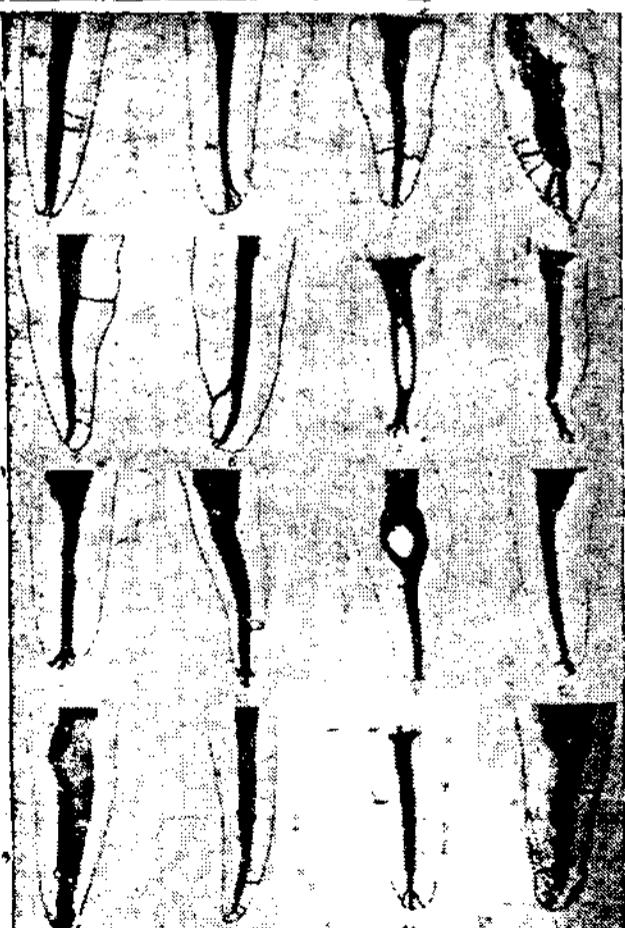
布克氏於1836年8月3日誕生於美國依里羅斯州，少即好學不倦，稍長投筆習醫，廿一歲改研牙科，畢其一生，對於牙醫學術上貢獻甚大，其研究齒科病理學，齒牙解剖學，齒科治療學，尤有心得，且為改良各種牙科器械之專家，著述甚多，豐功偉績，不勝枚舉，誠為世界近代牙醫泰斗，氏於1856年，提倡齲齒預防擴大，對於充填學之理論發揮盡致，由是牙科填充學頓起急激之變化，可謂為劃時代之發達1896年美國學者，對於銀合金 Amalgam 應用之價值頗感疑問，後由布克氏再加合理的研究，將收縮膨脹之缺點改良，遂得全美人士所讚同，於是銀合金在充填學上遂確定其地位，此乃布氏之功也。

布克氏一生著作甚多，如1890年出版「齒科解剖學」Dental Anatomy 1908年出版「齒科治療學」Operative Dentistry 分上下二卷，更於1915年4月在死前數月出版「齒科病理學各論」Special Dental pathology

氏卒於1915年9月30日，逝世之後，被原任羅斯威士坦大學牙科部長之位置，乃由其子 Ag: Black 氏接充，此君亦屬近代著名牙醫學者，故能克繼父業，繼承父志，洎1916年美國齒科醫師總會同人為紀念氏過去功勳，於是冶金鑄像，奉立於芝加哥市立公園前，在1918年8月6日，總會舉行大會典禮之日，同時揭幕，以垂不朽焉！

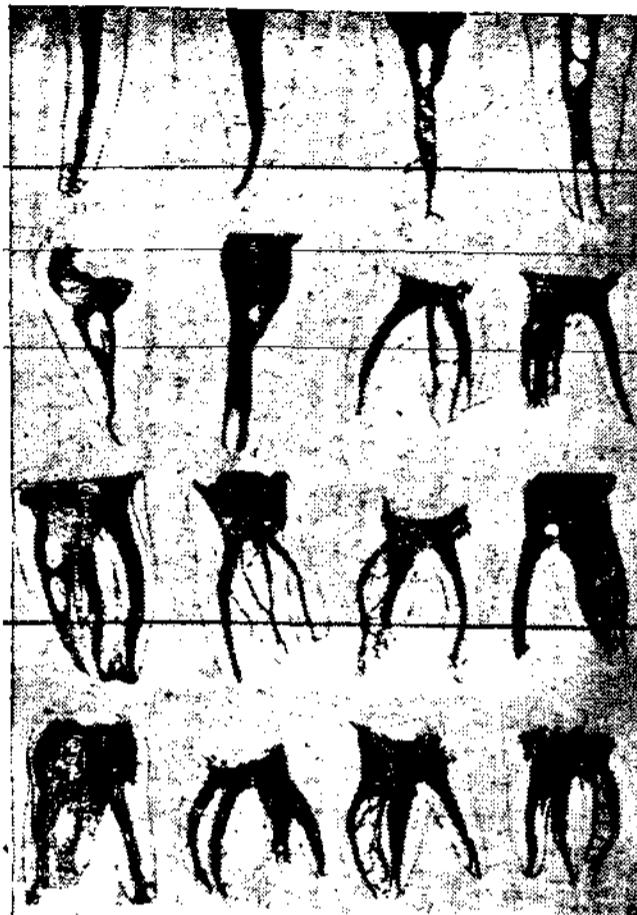
## 齒根管之複雜性

牙科  
醫師  
麥日生（佛山）

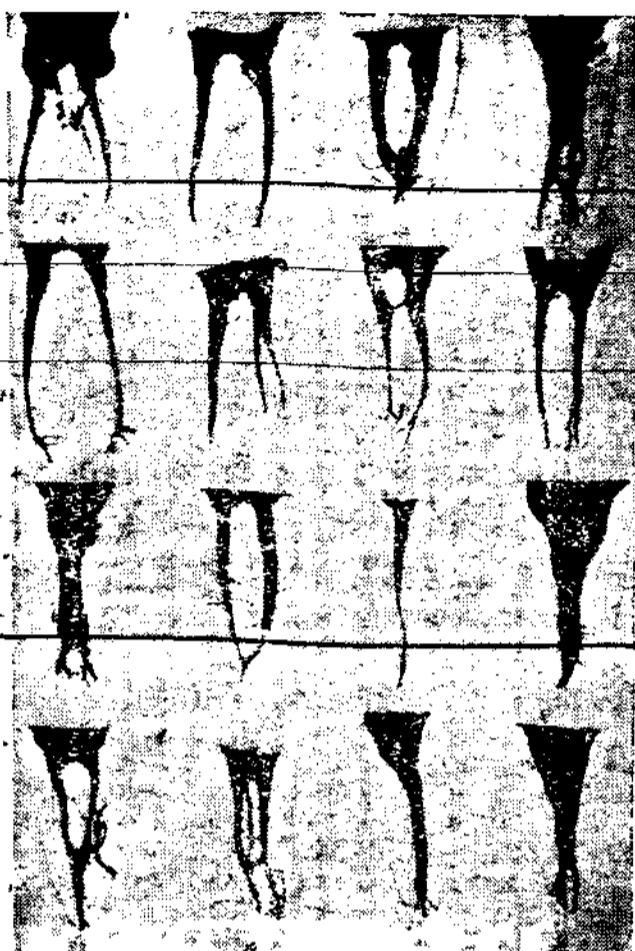


（第一圖）

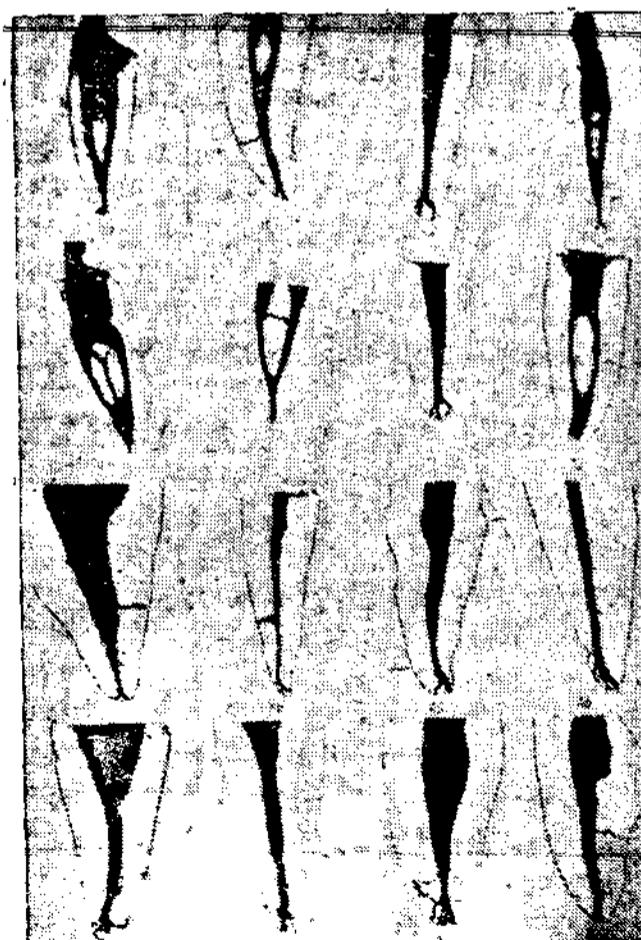
臨牀上最感困難者實為拔髓問題，嚴密觀察之，所謂完全拔髓者，實一不可能之事，在肉眼所見認為齒髓已無遺留於根管中，但在顯微鏡則可發現有無數側枝之殘髓遺留其間，在池清華學士所著之臨床展望中亦已有詳細記述，然根管在解剖學而檢索之，則證明有各種各樣不同之側管，關於研究的方法，乃根據透明齒牙標本而作研究的材料，即將各個不同之人類牙齒用硝酸脫灰後，浸入甘油中則可見透明狀，根管之形態殊無遺故經多數學者之檢索所得共有百餘形態，分攝成圖，今筆者特將之轉載於本牙科學報中，實為臨牀上根管治療與病理研究者之寶貴參考資料。



(第三圖)



(第二圖)



(第五圖)



(第四圖)



(第七圖)



(第六圖)

## 結論

根管既有複雜的側枝，故臨牀上所謂完全拔髓者殊可疑問，故現一般根管充填劑，均有防癟藥加以配合，以防殘留齒髓之發癟亦為此理，最後吾人可得一確切之結論，即無論在何種條件下之根管充填，其主要點須以遺留齒髓處置法為目標，始可得完滿之效果。

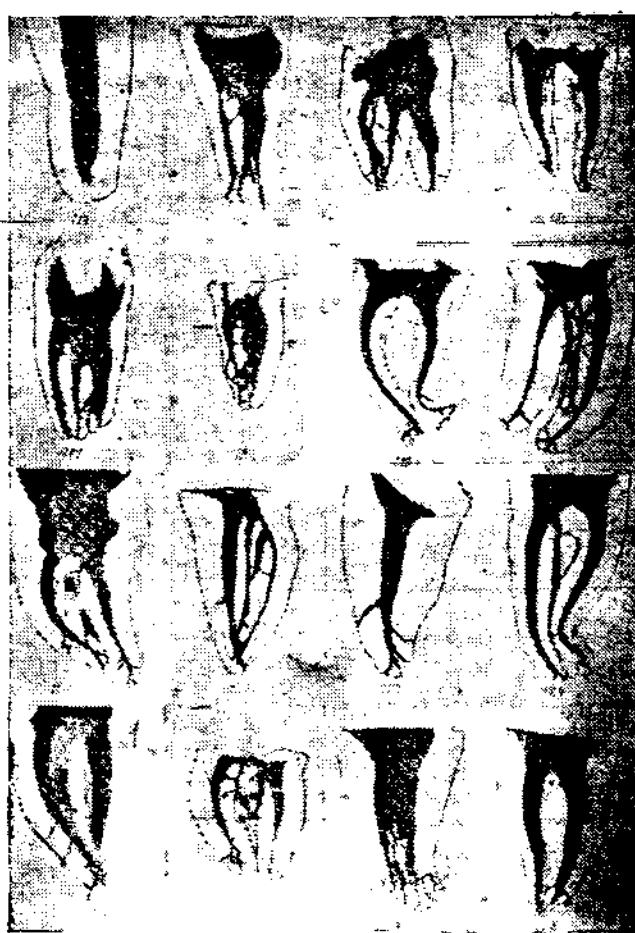
啓者，本會月刊現已繼續出版，各地讀者，如欲索閱，或有  
謬作，意欲發表，請函廣州市一德西路四八六號二樓，許第初牙醫師接  
洽可也。

廣州市牙醫公會學術股池清華同客

## ★代郵

漢口負責人蔣少棠 諸先生均應承以「福利人達」之堂號見惠感何  
武昌負責人李濟仁 池清華同客  
可言惟是清華德薄能解曷克膺此盛舉惟有作為銘言與衆共勉而已謹此布  
意藉表謝忱

弟池清華



(第八圖)

# 牙科醫學研究座談會

第一回（八月十二日）

## 座談題目：牙科臨床上的幾個問題

地點：音樂游泳俱樂部  
出席：八十六人

主席：李榮群

記錄：何尚志

指導者：戴策安 池清華 池方

各組代表：第一組李恒楠第二組徐成第三組梁啓棠第四組池松青第五

組彭少存第六組麥守仁。

主席：此次由指導者交出六個臨床上的問題分由六個組來研討計第一

組十五人爲架工義齒問題第二組十四

人爲中心感染問題第三組十五人爲拔

齒窝藥塞問題第四組十人爲金冠問題

第五組十八人爲傳達麻醉問題第六組

十七人爲齒槽膿漏的手術問題。先於

八月五日各組負責者各自先後招集研討，現將其結果在此次第一回座談會中提議。希望以後各會員能更多的參加共同研究多所發表今既有三位因事未能出席現請各組依次宣讀。

第一組：指導者提出：架工義齒有主固定者；

有主可拆動者，究以何種爲宜？并研究其利弊之點。

向來對於架工義齒主用固定裝置，惟近有主用拆動者，其主可拆動者之意認爲固定式有三缺點即（一）不清潔。（二）支台齒受限制。（三）製作困難。（四）價值太高。惟研究之結果一致認爲關於第一點固定架工義齒的不潔，則自己的天然齒亦同樣不潔，蓋爲製作上問題，在合理的製作其潔淨與天然齒同。關於第二點對於支台齒能顧應矯正的原理並無

不適，倘收費過低，患者視爲無價值之物，常棄置不用。故固定型爲最適合的一種架工義齒。

第二組：指導者提出：中心感染者，係第一次感染病狀，其病原菌或毒素散放轉達及於全身的第一部分。如無齒齒之說爲第一感染症狀者，然則對於齒體疾患的失活處置，究行拔齒抑失活，何者爲妥善？

美國一派學者。認爲扁桃腺乃屬感染中心之一，故宜拔除。無髓齒亦同，因主將其犧牲拔去之實再無保存之價值。固然！拔髓在各種牙齒之形態學上，十分困難，苟有殘留遺害甚大而成爲感染之中心。但此乃技術上的問題。近者乾燥法施行，不無補救。同時生活齒之髓亦往往有病原菌存在，可成立染根端的疾患，實非爲預防計將全部齒牙拔去乎？

## 口腔結核

牙醫 廖松坡（無錫）

肺結核病，人類最大的災難之一，使人才夭折，使英雄氣短，使紅顏薄命，也使醫師掩頭，是人類健康的大敵，談及肺結核疾病，衆皆色變，惟口腔結核疾患，識者寥寥，這個病症，極爲生疏，作者有鑒於此，且該疾與肺結核病常有極大密切關係故詳述之於本刊。

一、口腔結核性疾病，臨牀上最常見發生者有二種，粘膜狼瘡及潰瘍性粟粒結核是也。

### 一、粘膜狼瘡

粘膜狼瘡<sup>Leprosy mucosa</sup>多見於患結核性疾病之人，其發生之原因，今述之如下：口腔粘膜因爲上皮細胞層甚厚，及唾液之故，所以原發性結核疾病極爲罕見，口腔粘膜創傷及拔齒創，易爲結核細菌侵入之門戶，故對於患結核疾病者，施行手術時，須要謹慎從事，粘膜狼瘡由喉及肺結核轉移而來者，極佔多數。

### 二、潰瘍性粟粒結核

潰瘍性粟粒結核<sup>Tuberculosis ulcer</sup>好發於頰唇齶舌等之粘膜面，患部作小淺潰瘍面狀態，暴露易於出血之強烈性肉芽面見乾酪樣物，邊緣不整齊，稍呈錫齒形，附近見粟粒結核，多少不定，散居或融合，本症發後極爲不良性，治療方法與粘膜狼瘡相同，有於上述局部療法外，兼行結核素注射者，人工太陽燈，鐳，高周波電流等療法亦可試行。

何等威脅。關於第三點乃技術問題而非論據之

主點。關於第四點可拆動義齒的製作其價值亦與相等而我人或有過之蓋一致認爲可拆動者，時要着脫，感覺麻煩而對其置於口腔之內頗感

且也，病原菌之侵入并不限於齒牙，如扁桃腺，鼻腔，頸竇，消化管等是，則所謂感染問題的防止，實無從着手，換言之在這法的抽離處置（無菌手術）根端封閉，完全則與生活齒同樣的無影響於健康而保存天與之機能。

(池方)：這結論並無錯誤，不過技術問題，在齒牙形態上，根管有各種奇形彎曲形狀，抽離及根端孔閉鎖在目前器械缺乏之時（如X光之照法利用）極不容易此其一。我們知道最善之防禦法係膠片防禦(Goerderes)對於齒體之乾尾法尤須利用，但應用，所謂環境的滅過此其二。同時理論與實際多保存療法，迄今似尚無有效方法，尚在研究努力中。根據上述二點故余個人之意，在自己可疑之時，亦主將齒分拔去也。第四期病對傳染與牙心治療一文)。

第三組：指導者提出：拔齒創傷內藥塞(拔齒創閉塞法)是否可行？

拔齒創用方散沙布挿入或其他藥塞，在臨床上研究之我們覺其有害無益。雖然用者之主張謂如此一則可免異物誤入，二則可促進創傷的清潔，三則可防止感染。但依據經驗上論，每日更換而與患者痛苦，致反使感染出頭的機會多。而且我國人士對於牙醫師之囑咐，大都不從，故用藥塞，患者於次日未必再來，反成爲異物墜落一樣，造成感染狀態。究不如利用其自身的血餅形成所謂自然捲塞爲有利。

(池清華)：我們論事不能一概而論，因爲是開業醫師，以臨床實

驗爲立脚點，以冷靜頭腦選擇其優點，批評考察，採長補短還要顧到環境問題如方才副會長之所言。關於藥塞問題亦然。不能說其百害而無一利者。如在感染性創傷，應用此法，其原因(一)防止外傷的刺激，以免炎症增進。(二)防止異物及細菌之再侵入。其次藥塞無須每日交換。括言之若非感染性之拔齒，則無須用閉塞處置，(並請參閱牙醫月刊第一期細著拔齒後傷口之處置一文)。

第四組：指導者提出：金冠問題

金冠問題範圍頗大，究竟是否不用金冠而以其他種材料，如鑄牙透明膠等代用。本組現以門齒用開面金冠爲研討之題材。記得池清華先生曾謂東齒專是反對門齒用開面金冠者。但根據本組研討之結果認爲開面金冠實可應用。其所發生之不利點，均在技術上問題，苟能調製適合，我們在經驗上，從未見有不良之處，其使用與全面金冠處無異樣。本組亦有主張苟須用開面金冠，則不如用機械齒也。惟結果亦一致認爲開面金冠在此種社會中尚可用之。

第五組：指導者提出：傳達麻醉問題即研究傳達麻醉在臨床上的應用。傳達麻醉之應用實近代外科局部麻醉的一大進步，如腰髓麻醉，使下半身麻醉而對於婦人科領域之使用尤覺可貴。至於應用到齒科上，當然亦屬一大進步。不過在經驗上，平常齒牙之拔除，用浸潤麻醉法已够。就如水平位的下頸智齒拔除，使用浸潤麻醉，已可達其目的苟傳達麻醉法未得熟習，反不如用浸潤麻醉法爲宜。

第六組：指導者提出：齒槽膿漏的手術

一致的說：關於齒槽膿漏的疾患，在池方先生所著齒牙的二大疾患及池清華先生所著齒槽膿漏之病理及療法二書上我們看到。惟現在所能造者只有齒石除去，齒齦線搔爬至如羅蔓氏手術從來未敢施行。所以有機會時請三位先生造一次作爲臨床的實習。

(戴景安)關於羅蔓氏手術，在陸軍總醫院可以造給各位看的。惟醫院相隔太遠交通困難。而且人數太多，在軍醫院之規定中恐難如願。找個機會我們可以在市內的某一位較大的醫務所中造。大約池先生等亦表贊同者也，最好是分組來參加。

I am the good shepherd:  
the good shepherd giveth  
his life for the sheep  
(ST. JOHN 10:11.)

我是好牧人，好牧人爲羊捨命。

(約翰福音第十章十一節)——清

## 格言

仕非爲貴也，而有時爲貴！娶妻非爲妻也，而有時爲妻！醫者之志亦如斯而已；除爲社會服務，替病者解除痛苦外，常有犧牲個人牧畜，頌醫施藥，加惠貧病，豈全爲求富而營營乎？故云：

I am the good shepherd:  
the good shepherd giveth  
his life for the sheep  
(ST. JOHN 10:11.)

(七)所有來稿請於每月二十日以前寄到。

——編輯室——

(下午十時二十五分茶會後散會)

# 美國雙愛思廠史

## 編輯室

(一)

華特氏的製作，目的在於營利，亦商人之本色。惟氏苦心研究，認為理論與實際迥然不同，且感覺到要獨立經營之需要，遂於費城北第7號路獨設工場，是為獨立經營之始，然氏之工場實一小室，其樓上為事務所及販賣所，樓下為二個助手的製作所，規模甚少。惟當時所出的陶齒極為牙醫與患者各個製作，與齒牙解剖的形態不符，實無裨於牙科臨床家也。氏有見及此，乃着手於齒牙解剖形態之創製，所謂形狀、色澤須與天然齒同，并自行製造模型，以其具有藝術的天才，既得秘術，乃得算適合當時之成功。迨至一八三九年是齒科藝術的啓蒙時代，學校設立，雜誌發刊，牙科醫師聯合成立等，此種發展對於牙科材料的需求更切，與特氏之宿望乃得一帆風順，其製品澎湃奔流，製造工場實境狹隘，遂于費城來斯路增設工場。後于偶然的機會，發見純粹的陶土，為了設備的完全，陶土的純粹，其陶齒遂舉世得名。

S. S. White (Samuel Stockton White) 雙愛思華特是雙愛思廠創辦人，是世界有名的牙科材料製造廠。一八二二年六月十九日華特氏生於美國費城，九歲喪父，氏乃長子，一家遂靠其母瑪利維持之。在賢母嚴格薰陶之下達十六歲，即已養成耐勞、奮鬥的精神，打下他日成功的基礎。當時費城有一牙科技工所，得其伯父之許可遂進入為學徒。此乃華特氏染指牙科之始。亦是其一生最有意義而為他日成功的綴結。當時該所

華特氏他方面對於牙科醫學亦有研究，發見不鮮。當時美國牙醫師的分布狀態，平均四平方公里有一人，研究機器亦感缺乏，牙醫師自身上，亦為生活所逼，對於研究及問題的解決亦乏勇氣，故華特氏努力的結果，舉凡疑難之處均嘗作解釋，時前來問疑或質信質詢者，不可枚數，其好為人師，不憊不倦的奮鬥，實堪佩仰。故氏有云「人要睡四小時以上者，愚人也」

又當時所用之器械極感貧弱，在治療中易于破損，華特氏乃精為探採，認定一切器材應以鋼鐵為之。羅斯德巴氏之外科用器械即氏第一所改良者，然實際上缺點尚多。乃聘名師再為計劃，屬加改善，集中資本并聘加巴氏為主事人，共同努力研究，嚴密審查。一八六七年已出一小刊物，為不定期者僅十六頁。其始當然幼稚，逐漸改良增大至八十餘頁，一八五六年改為月刊并改名為牙科雜誌，數十年來以迄今誠為牙科醫學之指南針，亦牙科雜誌之權威，放出不滅的光明。（未完）

## 根管消毒主母

牙科  
醫師 李達材（香港）

所謂根管消毒乃將象牙質細管及根端周圍組織存在的細菌擴滅，使其生產毒素無害，苟根管一度開放與口腔直接或間接相通時，則有無數細菌侵入其中，使細菌陷於壞疽或化膿，細菌進入象牙質細管，更或逸出根尖端外之際，而欲完全消毒則須將象牙質細管及根端周圍組織內之細菌擴滅為目標，然在此場合用強力殺菌劑則會引起齒根膜炎，反之使用緩和消毒藥則象牙質細管內之細菌不能死滅，由是而觀之若將齒根管完全消毒，實一至難之工作，今以余個人二十餘年臨床經驗所得之方法介紹如後：

(一) 器械的清掃——先將齒髓腔完全開放及擴大，並將管內之腐敗物用螺旋針徐徐鑽去，及擴大根管壁，在此種工作施行中之最注意者，切勿將腐敗物壓出根管之外。

(二) 洗滌——器械清掃之後，則用硼酸液洗滌之，一則可將微細屑片洗去，二則可將一部份細菌擴滅，關於洗滌劑有下列數種，双氯氣水，雷法好耳，及樟腦性油類等。

(三) 乾燥——洗滌後，用棉球拭去根管內之水分，然後用熱風乾燥之，關於乾燥之目的，一乾燥可以使細菌死滅，一貼付之藥液可以迅速滲入象牙質細管之內，幫助乾燥可用純酒精及伊打塗入根管內，再加熱風。則可收確實乾燥之效。

(四) 貼藥——根管清掃乾燥後，則用藥液貼付其中，然此種藥物可不必過於強力，如石炭酸類雖有強大之殺菌能力，然其刺激性過於強大，故不宜應用，通常應用者為布克氏<sup>1,2</sup>，<sup>3</sup>可參閱池會長著之齒科醫學臨床的展望第四十八頁則有詳細之處方。

(五) 假封——藥液貼付於管根內之，尚須維持其藥效，最低限度二十四小時，故最後要用試補膠 Stop-gel 假封之。

以上乃根據臨床實用者而述，對於一般理論再不贅敘。

年，遂精造各種外科用器械。其全部製品以 D. O. 為商標。迨後華特氏以其本人所製應用本人之名作商標為理由，遂改用 S. S. White。迄於今。

一八七七年利用乾電池創設電機。氏於一八七一年時對於治療椅子大加改良，而成爲金屬者，蓋從來所用均為木製。一八七八年出昇

士頓七良粉 (Hedgeman)。等製品不勝枚舉。八七一年時對於治療椅子大加改良，而成爲金屬者，蓋從來所用均為木製。一八七八年出昇士頓七良粉 (Hedgeman)。等製品不勝枚舉。

# 全 國 牙 醫 動 態

報導組 李桓楠  
彭少存

## 小 啓

本會設報導組，本報增開牙醫動態欄，其主要目的，為使各地牙醫，均知各地牙醫消息互，相輝映，以求牙醫事業改進，以翼各地牙醫擇善而施，發揚我國牙醫精神，

發展我國牙醫事業，故關於報導一切消息，俱以實際為主，不能向壁虛構，亦不能泛泛而言，希望各地同業會員，鼎力協助，務求詳盡。雖會方已指定各地負責人每月要來函報導一次，以俾編刊，然恐仍有遺漏，特請各地會員勿以責有人為，持不穩之態度，須竭誠愛護，使凡我同業事業，皆得蒸蒸日上，予各國人士之好評，是為至要，亦可作為我國牙醫歷史光榮之一頁觀，貢獻匪輕！又本月份各地報導，因外來稿過遲，未克趕及付梓，深為抱歉，遙望各地同業，凡有所報導者，請於每月二十日前寄到本會編印，免有向隅之憾！至於本報所要資料，各地負責人似尚有未明之點，用再申述如下，祈依時勿誤，努力搜集，一以增光篇幅，二為他人借鏡，三為自我介紹，實為我國目前環境所急需，幸毋畏難不前，謹本我為人人，人人為我本旨頻頻報導，以求精益求精，不勝企待之至。

(一) 該地牙醫人數(男女各若干)。

(二) 政府對於牙醫之協助或整理情況。

(三) 該地牙醫事業之歷史及始創人。

(四) 地方人士對牙醫事業之觀感。

(五) 該地牙醫組織機構有變？有無增減。

(六) 該地牙醫名流動態。

(七) 各牙醫機構動態。

(八) 牙醫風俗與習慣。

(九) 牙醫用品之新發明。

(十) 牙醫風俗與習慣。

(十一) 宣傳物或宣傳機構之有無，及其他近況。

以上十一項資料，不過為概要尚有其他種種，則須各地負責人之力探訪按月寄下，又所謂負責人，即會務之負責人，報導總團，不須要限於所在地，若有見聞，或窺察，聞野之地，亦可一報，本會甚為渴慕此等資料。倘負責人或會員有所知者，而又感執筆困難，則可簡寫寄下，使本會幹事會修正發表，總之，幸勿放棄驗責，以謀同業間之福利與知識為幸。

## 廣州市

八月份廣州市牙醫界，可謂一最大經年時期，相信乃有史以來一個偉大事業之出發點，亦為我粵牙醫之光榮史蹟。

牙醫公會 因奉命要分組牙醫師鑑牙生公會，經於七月下旬開會員大會，討論此問題，當時議論紛紛，爭執劇烈，牙醫公會，幾被解散，幸議論之結果，贊成仍舊合併組織者，會員占百分之一百，乃能繼續生存，席終即於七月廿八日發出代電，向當局呼籲。八月為扶助未有法定資格之會員覈訓，十日開會員大會，議決組織輔導委員會辦理。並為使會力量完實，決擴大會員入會資格，廣收會員。入會費三萬元，由八月份起收月費。又為彌補會之經費，將月費從二千元增至五千元。

## 進修班同學會

該會為應甄訓登記，曾三度召開緊急會議，商討應付辦法，實行刊印同學錄，並組織輔導會，替同學填寫表格，並代為呈文，及印備信封，使同學均能應付裕如，並決定每月歡聚一次，以得聯絡，維持情感，繼續切磋學術。

## 其他

廣州牙醫界，為鑑於時勢所趨，莫不以最大之精神和努力，興辦牙科事業，因此社會人士，均對之發生好感和美之批評，故市參議，國大代表，立法委員，監察委員，亦由各團體紛紛邀請參加競選，廣州牙醫界亦不少響應，計參加競選者，已有數十人之多。廣州市自由職業界，十八日曾成立總會，以應付選舉事宜，我牙醫界亦有出席參加，並有一二位當選為該會幹事。

美國禮達藥廠，為宣傳其黃血製劑之功能，十六日在青年會放映五彩影畫片及茶點，招待醫界人員，我牙醫約有五十人參加觀禮，

本會會員兼幹事彭少存在現象報主編牙科講座，已出版達八十餘期，其牙科講座彙輯第一集，亦經印妥，於今日出版。彭君為引起讀者對牙科之認識，曾舉行徵文，題為「鑑牙是否裝飾」應徵者一百二十七人，由池清華、池方、鍾衡安、劉體志等評閱，取錄十五名，首名為黃博慶，文稿經先後在現象報發表，獎品有現金廿五萬元，人和酒二打，牙粉八十盒，頭腊十二罐。

該縣牙醫動態，亦有莫大之轉變，就是公會選舉第二屆理監事，選舉結果，麥植生為理事長。本會

會員），任善天、黃達峯、楊松生、邱詠桂為理事，蔡謫孫、麥日生、彭玉存為監事，聘請馮禮周為秘書，彭少存為書記，並將月費增高至五千元，入會費十萬元，增聘池清華、池方、戴榮安、劉體志四人為該會學術顧問，復擇定佛山快子路澤巷二號之二樓上為其固定會址，現建築中，不日可入伙。至於辦理甄訓，亦積極進行中。開該會為研究學術，以求精益求精，擬籌辦星期演講會，請各顧問演講學術。該地牙醫界又為响应水災救濟運動，會全體義診一天，得款七十餘萬元，成績甚佳！

### 開平縣

開平縣牙醫師界，不違背科學狂流，向大時代趕上，加緊密切聯繫起來，研求新的學術為人類齒牙健康着想，是以組織開平牙醫師公會，經已得到政府准予成立，會裏一切措施開始會員報到之期以過，完竣有期，大會成立之日慶典，一定開羅空前狂歡。

### 番禺縣

該縣牙科公會為爭取我牙醫界前途光榮，曾呈縣府令飭各鄉牙醫人員入會，已誌第一期本報，查縣研究司業座談會，經於本月初旬成立，參加座談之同業甚為擁躉。

### 順德縣

該縣並無牙科公會，亦無讀牙生公會，祇有醫師公會，凡西醫中醫助產士均加入該會，而我該縣牙醫，則因人數過少，且無人出面領導，故尚未有牙醫公會成立，各牙醫祇有參加醫師公會而已。

### 新會

戰前因政府執行牙醫師領照關係。縣城曾數度組織牙醫師公會。奈組織簡單。未有會址。惟有在同業診所集議聯絡。及至領照目的已達，則辦事散漫，不知連絡感情。研究學術之真意。漸次解體。

迨今始於數月前聯絡江門牙醫同業。呈請縣府社會股。重組公會，八月中旬已批准成立矣。

### 上海

關於該地牙醫公會，現已擬具計劃着手籌備，惟全人尚未底於成，大概要待三兩月後，始可成立公會，至於甄訓事宜，已有一部着手辦理。該地牙醫雖人數甚少，但渴求學術之進步，俱不遺餘力，尤以爲謀牙醫福利事項，更加努力。

上海牙醫專科學校，本年初旬，已開始招生。舉行新生入校試，函請各地負有盛譽之同業辦理一切，臺廣州方面，由池清華辦理，應考者有六人。月前該地牙醫公會擬策

動組織牙科學進修班，並擬向政府配賄公債資金，但至今兩事尚未實行云。

### 武昌

武昌同業，因未甄訓安營，故公會未有成立。僅得廣州李恒楠醫師介紹，有十餘同業加入中國牙科醫學研究會，現尚有人陸續申請入會中。又各同業得閱牙科學報，創刊號，皆認爲乃牙科界中之最優美精神糧食，咸盼該會仍本學術公開之精神，續努力。

（李濟仁）

## 告佈

◎本會擬印製永久會員證一種，為求式樣優美，以增觀感起見，特徵求會員諸君設計圖樣，以便選擇，如有熱心應徵者，請按照後開各點辦理為荷。

（一）永久會員證之大小以普通學校文憑為合。

（二）顏色應調和適宜但以不超出兩個色為限。

（三）正副會長暨各顧問姓名應并列證內，請安為編排。

（四）應徵圖樣請在十月二十五日以前寄到。

◎關於八月份會費，大部份會員早已繳納，惟仍有少數尚未依時寄到，對於會務進行不無窒礙，特請早日照交，幸勿再延。

◎至九月份會費亦希提早匯下，以利進行，如確購買匯票不便，請將鈔票入封直接寄下便得，切不可以郵票代用，因郵票用途狹窄市面不能流通使用也。

（一）本會幹事會同人對於會務及報導事宜，雖竭思慮，惟是井蛙之見，自覺未盡之處尚多，深望會員諸君不吝糾繩，時加指正，舉凡有關會務之進展與會員之福利種種應興應革事宜，務希儘量提供意見，同人應當竭誠採納，俾臻至善也，並請答覆左列各項

（1）本會是否獲得大眾之歡迎及能否滿足大眾之慾望？  
 （2）刊內圖解有嫌過多或不足之情形否？  
 （3）對於本刊篇幅頁數與內容是否滿意？  
 （4）對於本刊編排有何批評，請詳述之。  
 （5）本會每月收費國幣壹萬元，得毋令各會員負擔太重否？

上海牙醫專科學校，本年初旬，已開始招生。舉行新生入校試，函請各地負有盛譽之同業辦理一切，臺廣州方面，由池清華辦理，應考者有六人。月前該地牙醫公會擬策

# 牙科教室

## 基礎醫學篇

### 第二課（病理學總論）

池清華講述

#### 炎 症

在醫學進步之今日，炎症尚無一正確的定義，現在我們以臨床的症候與形態學的變化來說明之。

(A) 臨床的症候群

(一) 發赤 (二) 溫熱 (三) 肿脹 (四) 痛 (五) 機能障礙。

(B) 形態學的症候群

(一) 變性壞死，(二) 血管擴張及滲出機轉，(三) 細胞增生。

吾人在臨床上如遇有上述之「臨床的症候群」時而且具有其五個主徵者，就稱之曰炎症，然而此等症候，大部分在生活中之人體所起的變化，即溫熱，疼痛，機能障礙，若死後的屍體，則完全不能判明，此種炎症的變，只可在生前的身體表面所能證明，死後的內臟，對於炎症的決定是完全不可能的，可是在病理學上，尤其是病理解剖學進步的現今，對於死後內臟病變的研究不遺餘力，故死後的剖檢均以病理組織的變化而決定其是否炎症，臨床的症候群與形態學的症候群的變化，互相是有密切關係的，如發赤及溫熱，乃是循環障礙中之炎性充血的結果，腫脹是充血及滲出機轉與組織增生的結果，疼痛乃組織變性壞死，或腫脹而至組織壓迫的結果，機能障礙是組織變性壞死所引起的現象，基以上所述者，可知臨床的症候群及形態學的症候群是有密切的關係，而且其變化的強弱與形態的變化是互相平行的，即臨床的症候群顯著時，其形態的變化亦隨之而顯著。

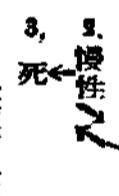
#### (一) 炎之原因

- 器械的，溫熱的（寒冷，高溫度）等之刺激
- 毒物（無生物）

- A. 體外毒（無機及有機毒）（細菌毒）
- B. 體內毒（尿毒症，鉻汁，尿酸及異常內分泌產物等）
- C. 寄生物
  - A. 細菌，原蟲類。
  - B. 粗大寄生蟲。

#### (二) 炎之歸宿

- 1. 治癒
  - A. 完全治癒
  - B. 不完全治癒（病的狀態）



炎症有急性慢性之別，一般炎症經過一個月以內，臨床的症候消退，形態學的變化輕微或完全停止之場合，稱曰急性炎，又數日或一星期內消退者曰最急性炎，又臨床的症候輕微，而其滲出機轉繼續至半年以上者，稱曰慢性炎，今將其兩者區別分別如後

#### 臨床的症候

#### 形態學的變化

#### 經過時日

變性壞死 增生性變化

滲出機轉 肉芽形成

急性炎	顯著	輕度
慢性炎	輕度	輕度

長 短

#### (三) 炎症治療必要之條件

##### 1. 原因撲滅除去

- A. 化學的物（溶解性）之場合（分解，吸收，排泄）
- B. 异物（固形物）之場合，（液化吸收，機化）。
- C. 微生物或粗大寄生蟲之場合，（局部性或全身性免疫之發生，而使其死滅，機化）。

##### 2. 炎性滲出物及壞死組織吸收除去。

- A. 炎性滲出物質（漿液，纖維素，纖汁）（液化吸收）。
- B. 壞死組織（表層部，深部）（潰瘍形成——肉芽形成——壞死化——液化吸收）。

##### 3. 被害組織之修復（纖維化——瘢痕形成）又慢者炎移行之場合。

- 原因存在或持續作用（治療條件 1. 及 2. 不充分時）。
- 炎症經過中組織抵抗力薄弱時。

以上乃炎治療必須之條件及慢性炎移行之原因。

## (四) 炎症之分類

炎之命名法：關於炎之命名法大體有一定之方式，即在炎症發生之後器名稱之語幹後（拉丁文及希臘文）加 *itis* 例如

肝炎 Hepatitis 腎炎 Nephritis (希臘文)

肋膜炎 Pleuritis 結膜炎 Conjunctivitis

又如臟器外表被覆是策膜炎則在該原臟器之名前後加 *peritritis*。臟器周圍包圍之結締織炎則加 *Peri-**itis*。例如 *Metritis*, *Perimetritis*, *Peraneuritis*

以炎經過中之形態主要變化而定者分有。

(1) 漢質性炎 (2) 渗出性炎 (3) 增生性炎

以炎之部位而定者分有

(1) 實質性炎 (2) 間質性炎

以上是炎症的概說

自習試題：(1) 何謂炎症之臨床的症候群與形態學的症候群？(2) 急性炎與慢性炎之區別？(3) 試述形態學的症候群與臨床的症候群互相關係。

## 第三課（生理學） 池清華講述

## 日常生活之生理學

(一) 何故飽食後會令人懶懶欲睡

我們飽食之後就特別感覺疲乏而且催人欲睡，這是我們皆知之事實，按睡眠乃體的作用一時停止而起的現象，即腦質血所至，因為飽食後血液大部份集中胃及腸之血管中，而至腦的血液減少，所以使人欲睡，關於這點我可以說明一下。

我們飽食之後到底有多少血液存在呢？血液乃占體重十三分之一，可是這十三分之一之血液實際是不敷應用的，若是將全體各器官同時給與十足的血液量，那就發生不足的現象了，但是人體的構造特別巧妙，凡停止作用的器官都不需要十足血量，只應用中之臟器才需要充分血液，例如運動時，筋肉是需要十足的血液量了，食飯之後因消化吸收的緣故，胃腸是需要十足的血液量了，在這個時候其他不須用的器官的血液就分給一部份往應用中之器官去了，所以食飯後不宜運動就是等血液集中胃腸而至腦中血量減少所致。

## (二) 寒天氣可使人欲睡的理由

在六七月的炎熱天氣中，在正午時每個人都感到疲乏萬分，無論在長途車中，人力車中可以見到很多人在睡午覺，這個原因與前述的一樣，因為天熱而使人的表膚內的血管擴大血液多量集中其間，體內的血液當然減少了，所以特別容易睡覺。

又在嚴寒的隆冬，若是把腳放出被窩之外，就很難入睡，因為腳受寒冷血管收縮，血液就集中腦內，所以不能成眠亦為此理，反之若養熱天氣中，若使行冷水浴，則倍覺精神，因為將皮膚之血管收縮，使體內之血液增加的緣故。

## (三) 寒冷天氣何故增加尿量？

我們在冬天的時候小便特別的多，這是我們既知的事實，原來尿乃由腎臟而來的，腎臟分有兩個部分，一個是馬鈴必基小體（馬鈴必基乃意大利學者的名字，因為是他發現的，故以其名稱之）另一個是細尿管，當血液經過腎臟的時候，馬鈴必基小體就把血中的水份及鹽分濾了出來，同時細尿管也把尿素及尿酸分泌出來。

這些分泌物與水混合起來而成尿，集合在膀胱之內，再排泄出身體之外。

至於寒冷使尿量增加的理由有二，一是因汗的排泄減少，故血中水分增加，即與飲大量茶水同一理由，第二因為寒冷，皮膚血管收縮，故血液多量集中內臟方面，經過腎臟的血液量也隨之而增多，故尿量亦增加，腎臟炎的病人，小便特別的少，甚至一日中而無一滴尿排泄者，故身體浮腫，反之糖尿病者，尿量特別的多，同時尿中含有多量的糖分。

## ▲牙科學篇

## 第二課（齒體炎） 池方講述

這一課在今年六月中旬，應廣東南海縣牙醫公會成立週年紀念會之請，以「齒牙軟組織的主要疾患」為題，作學術演講者，并曾由該會將其登於紀念特刊內特此附註

——方——

齒牙疾患，分有齒牙硬組織的疾患，與齒牙軟組織的疾患，硬組織之請，以齲病為代表，軟組織疾患，以齒體炎為代表。齒體係一知覺敏感的臟器，對於損傷及刺擊，極易引起反應。倘若齒體受到輕度刺擊時

，齒髓細胞機能亢進，而有第二象牙質形成；若齒髓受高度的刺擊，即起喪症，乃至齒髓組織亦被破壞。倘齒髓陷于營養障礙，就會誘起萎縮 Atrophic，變性 Deterioration，或至壞死 Necrose。齒髓炎的症狀，與其組織或臟器的喪症機轉，完全相同，即喪症的修復，癢痕形成而至治癒；又或組織被破壞而至壞死。

齒髓炎多由蛀蝕而繼發，所謂繼發性齒髓炎。他如齒槽農業的經過中，炎症在齒髓根部蔓延，稱爲上昇性齒髓炎。因病原體隨血行而達至齒髓血管，起栓塞現象，所謂充血，而誘起炎症，吾人通常稱爲齒髓炎者，係齒牙硬組織欠損，再加以理化學的細菌學的刺擊而起：

機械的刺擊、咬耗磨耗，或其他食物的壓迫，或手術器械的刺擊，

總稱爲外傷性齒髓炎。

化學的刺擊、食物中的化學成份，如水素伊安 Iou，及藥物，如腐蝕劑的刺擊，稱爲藥物性齒髓炎。（磁質土敏的硅酸，硬化後的磷酸鹽遊離刺擊的結果。）

物理的刺擊、冷熱物，滲透壓，電氣光線等，稱爲理化學的齒髓炎。

齒髓炎乃受化學菌的感染，而非有一種齒髓炎的特殊細菌；其感染路徑，由於血行，或由齒細管而達齒髓，稱爲感染性齒髓炎。

如齒膜炎，骨膜炎的蔓延，或全身疾病，在血行中細菌或毒素的侵入，如糖尿病等。

齒髓的進行分有幾個階段：（一）充血（二）滲出性炎（漿液性）。（三）化膿性炎（四）繁殖性炎。括言之，齒髓炎分有急性與慢性二大區別。

### （一）齒髓充血

在顯微鏡上，見齒髓血管膨脹，外呈不規則狀態，即齒髓受外界刺擊的結果，血液量增加，血管壁內分布的血管收縮，神經被壓迫而麻痺，故血管擴張而充血，在理論上，分有動脈性及靜脈性充血，臨牀上則難分，因齒髓動靜脈，皆爲毛細血管的移行，充血時間極短，即變爲炎症。

### （二）滲出性炎（漿液性炎）

係屬於急性的齒髓炎。急性齒髓炎大都爲感染性，其特點，爲齒髓被蛋白質所圍繞而不漏出，內感染而至齒髓組織破壞，起形態上的變化。同時爲滲透壓與水素 Iou 濃度的變化，以至內壓充進，其結果，齒髓

組織被壓迫而疼痛。血管膨脹，血液的細胞成份及液狀成份，由血管壁脫出。

所謂漿液性炎，係因華爾氏周的附近起充血，其周圍有白血球及漿液浸潤，結構組織纖維亦滲透，或成網狀，其網目中充滿漿液。換言之，係一種炎症性水腫。Weil 氏周易起變化的原因：（一）受刺擊易。（二）構造鬆粗（三）富有血管。此種炎症的初期，係一種單純的症狀，故稱爲單純性炎。以其限於一部或全部，而稱爲一部性及全部性。各以其範圍而名之。

### （三）化膿性炎

係齒髓組織化膿之謂。即由漿液性炎漸次移行，亦可由慢性炎急性轉歸而成，或由上升性炎而成。在顯微鏡上，見有四種型：（一）漲大型（漿汁局部滯留，所謂漿瘍形成與健全組織有明顯的境界）。（二）蜂窩組織炎型（漿汁在齒髓全部擴充，故有稱爲全部性齒髓炎）。（三）壞疽性炎型（因第二型的化脓性迅速，將齒髓組織破壞，感染而起腐敗現象，而爲壞疽，爲急性齒髓炎的末期）。以上三種可稱爲退行性病變的移行。（四）急性發作型。

以上四種齒髓炎，均爲髓腔閉塞者。以下所述，則爲髓腔開放者，入於慢性病。其特徵在於齒髓一部或全部露出，其在病理組織學上的特點，係有肉芽組織形成，及無收復機轉。我們分有如下四種：

### （一）慢性單純性齒髓炎

慢性齒髓炎，其最初即爲此。又稱爲漿液性炎。在多根齒，青年人根端孔大者，患最多。由急性漿液性炎移行，即充血期間長期持續，外來刺擊減弱或齒髓抵抗力大，至成一種治療狀態。髓腔未開放者最多見。

其慢性炎性充血爲輕度，內壓少，故無自覺疼痛，以其係一種單純細胞的浸潤，故名。且以此而異於急性者。

### （二）慢性潰瘍性齒髓炎

齒髓露出，其表面潛形成，在顯微鏡上，見有三層：（一）漿汁層（白血球食物殘渣等）。（二）膿液膜層（有幼弱牙組織即本病的態）。（三）保護層。（富有結締組織的肉芽組織）。因漿汁向外排泄，故無疼痛。

### （三）慢性增殖性齒髓炎

由於潰瘍的變化，作囊狀由髓腔開口部突出，故名齒髓息肉。亦分三層：（一）漿汁層。（二）膿液膜層。（三）肉芽組織層。與上同。其毛細血管極柔弱，故觸之易出血。以青年人齒髓組織旺盛，及根端孔

大，營養良好者，患最多。此息肉在齒根部者，稱齦根息肉。在根端者，稱齦根息肉。

#### (四) 齒髓炎

其無細菌感染者，稱為齒髓壞死。反之稱為壞疽。壞死，由於腐蝕性藥物，或防腐消毒藥物的刺激而起。壞疽，係因口腔中細菌混合感染。其在形態學上所見，齒髓組織大部份被破壞，以至固有構造無從認識；鏡開口部小，而經過時間長，細菌繁殖，而起蛋白質分解作用，故開放時發特異的惡臭。反之其開口大，經過時間短，其內容物為唾液洗去，及變化作用，故多成空虛而無惡臭。齒牙陷於壞疽，即變暗黑色，其原因：齒牙血液中的血色素分解作用，變為鐵素。又或因腐敗產物侵入齒細管中而至變色。因為齒腔內容物含有脂肪，故臨床上治療，就要注意脂肪的溶解故用 F.C.

除此之外，尚有二種：即（一）進行性病變的結石性齒髓炎。又稱特發性齒髓炎。由齒髓新生的一種第二次石灰性新結石的硬組織附於齒腔壁。（二）退行性病變的齒髓萎縮，及變性，齒牙外表康健。（完）下期預告：第三課齒髓疾病的治療法（牙科治療學）。

練習試題：（一）急性與慢性齒髓炎之區別。

（二）齒髓炎與齒髓坏疽之區別。

#### 各地負責人注意！

- （一）各地有會員十人以上者得成立分會，十人以下者為辦事處。  
（記。）
  - （二）所有分會之章程，可斟酌當地情形而依總會者批定後寄來  
總會核定施行。
  - （三）各分會之一切費用，由各該地會員籌劃；惟務求最低額，以  
輕會員負擔。
  - （四）各項來往文件，概用公函式，以簡單明瞭迅速為佳，蓋本會  
純為研究學術之團體也。
- （以上各條經本會幹事會議通過）

正會長 池清方  
副會長

#### 茲將本會第二期財政收支數目列下

(八月廿七日)

收	入	支	出
上月結存	843,000.00元	余書記八月份伙馬費	200,000.00元
六月份會費197名(每月伍仟元)	985,000.00元	郵票	246,000.00元
七月份會費251名(每月伍仟元)	1,255,000.00元	印覽訓用保證書500張	50,000.00元
八月份會費381名(每月壹萬元)	3,810,000.00元	印覽訓用履歷表1000張	150,000.00元
九月份會費48名(每月壹萬元)	480,000.00元	印覽訓用通告500張	40,000.00元
十月份會費 2名(每月壹萬元)	20,000.00元	印會用西式信封等各1000	250,000.00元
十一月份會費2名(每月壹萬元)	20,000.00元	印會用中式信封等各1000	50,000.00元
何振榮捐助(廣東番禺)	300,000.00元	印會費收據1000張	100,000.00元
黎日生捐助(廣東佛山)	120,000.00元	往郵局寄刊物三次車力	21,000.00元
霍慈悲捐助(廣州)	100,000.00元	製電版圖解65件	232,000.00元
中華牙科材料店第一期廣告費	200,000.00元	印第二期學報1000本	2,400,000.00元
廣州牙科材料店第一期廣告費	100,000.00元	墨汁壹罐毛筆壹枝	4,000.00元
活輪洋行第一期廣告費	200,000.00元	漢口分會來款預費	11,000.00元
各地寄來取刊物之郵資	26,000.00元	結存	4,105,000.00元
合計	7,859,000.00元	合計	7,859,000.00元

以上數目乃由七月廿六日至八月廿八日止

理財組：徐準成 何亦民

審計組：霍慈悲 何雄卓

# 甄訓問題解答

## 本會輔導組

之資格。

問：已調有當地衛生機關的臨時開業證，須要附寄甄訓否？

答：要。因可為旁證之一。

現在對於學理及經驗都得了很大的進步，那麼還是紙可以價得鑑牙生之資格嗎？

此次政府舉行醫事人員甄訓登記，使我同業為了自身將來事業的成敗，都感覺非常的興奮，紛紛準備申請甄訓。我們會員當中有不少人未明甄訓真相，來函本會質詢，

本組有見及此，就在本期將各地來函所問總括的公開解答；可是所答的僅是本組同人的管見，不能說是絕對的，不過提出來供參考吧，仍望先進諸君指正。

問：這同甄訓究竟有什麼意義？

答：自從抗戰勝利之後，政府就注意到全國醫事人員的檢驗，所

有醫事從業人員都要從新換取中央衛生部照，可是條例基於

，故有執業數十年之醫事人員，一旦認爲與條例不符，有受

停業之虞，被個人直接遭遇生

活壓迫，間接影響國計民生，政府有見及此，為體恤上述情形，特舉辦此次甄訓登記工

作。

問：此又不然，須看你所呈驗的紙件，適合何種資格而定。

件，適合何種資格而定。

問：此次甄訓時間截至何時止？

答：此次甄訓全國各地分三期辦理，逾期概不辦，計第一期：

各省省會，各院轄市及京滬沿線各縣，自本年八月起至本年十月止。第二期：江蘇，浙江，安徽，江西，湖南，四川，福建，廣東，廣西，貴州，雲南，河南各省區內各縣，自本年十一月至卅七年一月止。第三期：上列兩期所未列舉各省縣，自卅七年一月至同年三月止。

問：倘我們聲請牙醫師甄訓登記，而遭批下來不合格時，我們是否連鑑牙資格也沒得而遭令停業；或以鑑牙的資格來執

行業務呢？

答：此次甄訓非同檢驗，其情形大概由甄訓委員會審查聲請人所呈驗之证件，適合何種資格而決定者，並非根據聲請人所聲請之資格而定。譬如有人聲請牙

醫師執照給你；以前是鑑牙

醫師，而領有證件，現在就發

牙醫師執照給你；以前是鑑牙生就給鑑牙生，這是很合理的根據。

問：可是我二十年前是鑑牙生，但

問：無當地或中央牙醫師及鑑牙生證明文件，但已開業有若干年，可否甄訓牙醫師？

答：可；不過要視其履歷及出身如何而定。

問：此次甄訓對於資格如何依歸以爲標準？

答：這是根據以前你是否領有地方性牙醫師執照，倘你以前是牙

醫師，而領有證件，現在就發

牙醫師執照給你；以前是鑑牙

生就給鑑牙生，這是很合理的根據。

問：審事人員甄訓分爲暫准執業與訓練兩種作何解釋？請詳爲開示？

答：此點本組同人等亦未能了然，已去函本會最高顧問兼子論博士（衛生部牙醫設計委員會執行秘書）請他解釋。俟獲悉後再行奉告。

# — 會務報告 —

蕭卓然博士赴美研究

## 幹事會議紀錄摘要

八月廿五日第三次幹事會議

(一) 主席(池清華)交譯近接漢口蔣長椿醫師，江蘇吳縣黃觀興醫師，贊武昌李濟仁醫師等來函，擬於各該地成立本會該地分會，應如何辦理，提請公決。

(議決) 請即函復，若該地本會會員人數超過十人以上者，可成立分會，生在十人以下者成立辦事處，請其從速籌備，準於明(卅七年)元旦日成立全國各地分會。

(二) 池方提議：本會事務日就繁劇，為求擴展會內組織，促進研究事業，以期收獲更大效果起見，應加聘牙科先進數人為本會設計委員案。

(議決) 就地聘請張頤如，楊俊卿，何宜民，許菊初，賀余復昌等先生為本會設計委員。

(三) 彭少存提議：為求搜集全國各地有關牙科之情況動態等，有加強全國各地報導組織之必要，提付公決。

(議決) 應即組織全國報導網分為東北，華北，華中及華南四區，每區設一報導總站，華北總站設於天津，由該地本會負責人郭寶林君主理其事，東北區總站設於瀋陽，由周大成君主理，華中區總站設於上海，由陳天放君主理，另華中區加設支站一個，設於漢口由蔣長椿醫師主理，華南區總站附於本會，由本會報導組兼理，其任務為搜集各該區附近省縣之牙科消息，以資會員參考而收集思廣益之効。

(四) 池方提議：通來迭蒙各地同業紛投珠玉，至本期原定篇幅，未能盡錄，茲擬擴充篇幅，盡量容納，惟未知經濟足以應付否，請同理財組查詢，抑將後來之稿押俟下期。

(議決) 據理財組財務報告，是月會費收入遠勝上月，足以應付有餘，請即加增篇幅，將來稿盡量刊登，以充實內容。

(五) 徐幹事厚成提議：現以本會會員驟增影響理財組工作繁忙茲擬聘用書記員乙名協理一切提請公決

(議決) 通過照辦由本月起每月支回書記員馬費國幣拾萬圓

本會最高顧問蕭卓然博士，由國防部派赴美國研究軍隊牙醫教育，將於九月初旬由滬動程，使命重大，預算一年後始克研究竣事，任務完畢即行返國，博士才學早已登峯造極，將來百尺竿頭更進一步，此行必確實貴牙科學術資料攜帶返國，對於我國牙醫教育，定有不可估計的貢獻，吾儕當可拭目以俟。

### 周少吾博士將由美返國

華西大學高才生周少吾先生，畢業後曾任母校副教授，嗣於兩年前再赴美國密知根大學牙學院研究口腔解剖及生理學，研究極有心得，榮獲博士學位，美國人士咸表驚歎，認為不可多得之人才，寄予莫大期望，博士匪特才學出眾，抑且口才天賦，長於行政能力，堪稱我牙醫界之表表人物，聞於兩月後將偕龍哲三博士聯袂返國，繼任故戴天放博士所任之考試院，教育部及衛生部等處牙醫專門委員，今後將以其研究心得及所收穫之最新牙醫學術，灌輸於我牙科同人，對社會人類定有莫大貢獻，全國牙醫事業亦將拜其領導納於光明道路云。

### 龍哲三博士赴美

本會最高顧問龍哲三博士，於上月間代表我國出席赴美國波斯頓出席世界牙醫會大會，此行為我國派遣代表參加該會之第一次，此代表亦即我國參加該會第一人關係國際地位甚大，故政府對於人選問題相當慎重，非有鴻才偉畧如龍博士者，實難膺此重要任務，以博士之才高學廣，儀表飛凡，早為國人所景仰，相信此行定不辱命，在大會席上必能為國爭取光榮一頁，豈唯國家之幸，實亦本會之願也。

### 詹子猶博士改任鼓樓醫院牙科主任

本會最高顧問詹子猶博士，最近辭去南京中央醫院之職，改任南京鼓樓醫院牙科主任，按鼓樓醫院乃美國教會所辦者，設備甚為完善，且有悠久歷史，為南京最有名之醫院，今該院之牙科部由詹博士主理，將來對於該院之牙科推進，定有甚大之成績。

# 八月份新入會員名錄

<b>△廣州</b>		<b>△廣東高要</b>	
許達初	陳 雄	許北平	王友剛
李球光	胡頌平	馬博文	何少泉
羅有榮	鄒景雲	歐光漢	何福注
陳詒雅	鄒顯豪	余子謙	吳偉森
麥君善	譚耀江	陳秀輝	戚惠民
謝達生	梁振輝	陳耀生	蘇忠信
區振聲	馮邦銘	彭玉春	李精一
溫玉樞	鄭耀南	楊少伯	何玉連
黎偉良	梁庭江	阮仲芬	建華安
		陳林貴	黎文龍
		潘順齊	方文光
		李華文	李華文
<b>△廣東南海</b>		<b>△廣東東莞</b>	
黎善洪	胡持律	黃潤洲	許少伯
吳中達	朱郁彬	司徒利	何玉泉
	雷兆文	司徒賈	方文光
	梁焯餘	張達群	黎文龍
	梁業華	梁賢韜	潘順齊
	李敬得	林瑞祺	李華文
	黃錫朋	陳君明	高博華
	司徒偉	司徒經	溫世瑞
	甄偉生	余景華	何建三
	溫卓生	余景華	周啓緒
	陸君培	劉子志	張月樵
	李顯全	劉子仁	王金堂
<b>△廣東台山</b>		<b>△廣東中山</b>	
黎善洪	胡持律	黎廷勳	許夫平
吳天存	朱郁彬	張寶生	陳輝光
謝達生	雷兆文	雷良照	陳伯英
區振聲	梁國生	邱繼明	楊少松
溫玉樞	周原光	鄒卓軒	黎輝光
黎偉良	陳文生	劉子志	黎德新
	張世慶	劉子仁	黎惠林
			任君明
			張仲清
			陳章廉
			許竹平
<b>△廣東江門</b>		<b>△廣東湛江</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	吳聲遠
吳天存	朱景華	黎漢生	王啟榮
謝達生	周原光	黎漢生	張宗傑
區振聲	陳仲山	黎國華	秦惠林
溫玉樞	鄒介屏	陳國雄	任君明
黎偉良	張國華	朱亞光	張仲清
	周少南	李善持	陳章廉
	陳仲山	黎國華	黎國華
	鄒介屏	黎國華	張珂明
	張國華	黎國華	王輝君
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	周啓緒
吳天存	朱景華	黎漢生	張月樵
謝達生	周原光	黎漢生	王金堂
區振聲	陳仲山	黎國華	溫世瑞
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	何建三
黎偉良	張國華	黎國華	周啓緒
			張月樵
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華
<b>△廣東新會</b>		<b>△廣東順德</b>	
黎善洪	胡持律	凌埠南	黎國華
吳天存	朱景華	黎漢生	黎國華
謝達生	周原光	黎漢生	黎國華
區振聲	陳仲山	黎國華	黎國華
溫玉樞	鄒介屏	黎國華	黎國華
黎偉良	張國華	黎國華	黎國華
			黎國華</td

## 員委計設會本



楊俊卿



何宜民



余復昌



張頌如



許莉初

本會事務日就繁劇，有時實非少數同人所能顧及，為求擴展會內組織，促進研究事業，以期收獲更大效果起見，謹決加設設計委員，俾收指臂之效，查張頌如、民許、初楊俊卿、余復昌五位先生，俱為廣州市牙醫先進，熱心牙科研究，請聘義務擔任設計委員之職，相信會務前鑑，進展未可限量也。

### 鳴 謝 啓 事

本刊自出版以來，迭蒙各地會員紛投珠玉，使本刊篇幅增光不淺，其中來稿不少附有圖解，而該來稿會員且捐助鉅款彌補本刊製版及電版之費用，對本會愛護之熱誠，可謂無微不至，同人等感佩之餘，謹此鳴謝。

幹事會全人謹白

# 陳家園

## 大紅牙膠之特色

粘性好  
工作便  
色鮮紅  
質堅韌  
無收縮  
保耐用  
歐美貨  
無差別

誠國貨之精良者也  
各地牙料材料均有代售

本園主人陳玉波君向在南洋怡保埠執業牙醫抱振興國貨之宗旨於民國六年四粵在廣州河南鰲洲大街創設（中）廣東兄弟橡膠製品廠開吾國機製橡膠之先河者也舉凡各種出品早已風行海外遐邇知名尤以久經提煉唯一特長之牙科大紅樹膠為最佳出品深蒙維護國貨諸君熱心贊助採用日多馳名中外本園在於建園增產期間惟有堅持薄利主義用酬惠顧美意幸垂鑒馬

# 牙科學報 第二期

中華民國卅六年九月一日出版

非賣品

出版者：

中國牙科醫學研究會  
牙科學報出版社

地址：

廣州市第十甫一三一號  
電話：一二五四〇

社長：

池清

兼副社長：

池清

承印者：

清華印書館

電話：一零八五六  
廣州市惠愛東路號秀新街

## 三廣州牙科材料店三

CANTON DENTAL SUPPLY HOUSE

廣州市十七甫路五十五號 電報掛號：五四九四

本店現由美國直接運到

ACRYLIC ENAMAL FOR  
PORCELAIN JACKET  
CROWNS, BRIDGES AND  
INLAYS NO. 62,63,65,

各種普通顏色  
自製磁牙膠粉

本店為便利同業起見特將自製磁牙膠粉散發零售

廣 州

## 中美大藥房

十八甫一四二號

SINO-AMERICAN DISPENSARY.

No 142 Sap Pak Po Rd. Canton

中 西 藥 品 ————— 牙 科 材 料

新到雙愛思麻亞士迪地利等名廠各貨  
(零沽批發從資計算) 西商購貨郵包付上簡單迅速

# 活倫洋行

## EASTERN DENTAL MFG. CO.

香港永吉街9號

19. WING KUT ST. HONGKONG.



本行製品

來船美比



各埠皆有代理

久已馳名



欲知詳情請函本公司  
手續簡單易製牙膏  
牙膏製自牙膏粉  
牙膏粉天然澤色

二創業行本  
專門製造思敏膠  
條膠補試油  
全國蒙荷等  
洋南及南北  
醫所醫牙草各  
到一到英美  
由近更採用  
料材料牙科牙  
多利微以向  
如旨宗為銷  
發批顧惠蒙  
律一沾沽零

中華  
牙科材料製造廠

地球牌

泗門汀  
ZINC CEMENT

品質優良  
色澤不變  
價格低廉  
無刺激性

冲金片  
GOLD PLATE

永不變色  
性質堅韌  
有耐酸性  
製作簡易

電報掛號：7977

各地牙科材料店均有代售